

**Happy
Easter**

SOLO
BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD
Diahuebs 29, Maart 2018 -Edicion-10 Vol.2587
Sta.Cruz #110 Tel: 585-9500 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

Di Pueblo
1.50

URATACA

Diahuebs 29 Maart
CarniStoba, Aroz,
Banana &
Salada

Tel: 585 5212

LO TA BON PA RICHARD ARENDS SPLICA DICON SU CONTRATO DI TRABAO A SER CONVERTI DEN UN CONTRATO DI CONSULTANCY NA 2014?



**E cifranan di
pobreza di
Aruba ta pa mi
inaceptabel**



**A reuni cu
APA pa trata
posibilidadnan di
desaroyo di tereno
na waf**



**“Ta momento pa nos stop
di wak patras y wak kico
nos por haci diferente!”**

**MINISTER XIOMARA RUIZ-MADURO A
SACUDI HULANDA CU SU CARISMA Y
PROFESIONALIDAD**



**Awa cayente di Atlantico
ta propicio pa hopi
actividad di horcan**



**Honda Fit a drenta
mondi na Bubali**



Minister Glenbert Croes: E cifranan di pobreza di Aruba ta pa mi inaceptabel



Recientemente Minister Glenbert Croes a tuma nota di e cifranan publica pa CBS den cual a keda constata cu 1437 hogar na Aruba ta sufri di pobreza severo y cu 6144 hogar ta na borde di pobreza.

"E cifranan aki ta indigna mi", Minister a declara pasobra "un Pais di supuesto 5 strea hamas por tin famia ta pasa hamber y mester". Otro prueba mas di kico tur a bay robey den e Gobierno anterior. Ta

hopi factor hunto a conduci na e explosion social aki. Un Gobierno cu a negligia e ser humano y a pensa 8 aña largo con pa haci negoshi usando Pais Aruba. Un Gobierno cu a negligia nos trahadornan local y a habri frontera sin tene cuenta cu e situacion di nos Pais. Un Gobierno cu 8 aña largo a haci fiesta y deroche cu ontheffing creando desempleo, fomentando e fenomeno di Cheap Labor cu awe un trahador local no por haya un trabao cu pago drechi.

"Pero dia cu mi a anuncia aumento di salario minimo, ta masha hopi a lanta voz contra e aumento aki. Mi pregunta na esnan cu ta contra ta cu si ora bo lesa e cifranan publica pa CBS, ainda bo ta opone aumento di salario minimo?", Glenbert Croes ta puntra. "Unda e voz halto di contra tabata ora Gobierno di AVP tabata desgraciando nos Pais? Bo ta realiza cu ta danki na entre otro e desaster di gobernacion di AVP y e silencio y tolerancia, cu awe 16% di nos pueblo ta biba den of na borde di pobreza?

Esaki pa mi como Minister di Asunto Social ta inaceptabel. Pa nos Gobierno, e ser humano ta central. Calidad digno di bida di nos hendenan ta central", un Glenbert Croes sumamente indigna a declara den mesun rosea confirmando un biaha mas su compromiso pa mehora calidad di bida pa nos hendenan, crea trabao cu pago digno pa nos trahadornan local, aumenta forza financiero substancialmente di tur esnan cu ta gana salario minimo. Esaki ta Minister Glenbert Croes su compromiso pasobra den un pais di "5 strea" hamas por existi pobreza. Y e invitacion ta na tur gremio pa hunto cu Gobierno di Aruba nos logra locual nos hendenan merece, un pueblo cu ta desaroya pareu cu su Pais. "Den maneho di Gobierno no ta permiti pa ningun hende keda atras", Glenbert Croes a termina.

Parlamentario di MEP, Sue-Ann Ras:

"Ta momento pa nos stop di wak patras y wak kico nos por haci diferente!"



"Ta yega e momento pa nos stop di wak patras y wak kico nos por haci diferente", tabata palabra di Sue-Ann Ras, parlamentario di MEP, durante reunion di tratamento di e ministerionan di e gabinete Wever - Croes. Segun Ras, e ta sostene e conseho referente ministerio di enseñanza,

unda cu a sugerí cu cultura mester a forma parti di dje, mirando cu normalmente nan ta cay hunto. Deporte tambe mester por cay bao di e cartera ey, segun Ras y como tal e parlamentario a sostene e pensamiento pa e cambio ey.

INTEGRIDAD

Contento sra. Ras tabata

pa tende cu e organo consultativo (RvA) tabata dispuesto pa promove tur loke ta integridad. "Integridad ta algo cu nos ta nace cune y bo ta cre'e. Cada famia ta cre'e diferente. Pero un cos mester ta sigur. Na momento cu bo ta un representante di pueblo, bo mester percura pa bo integridad ta na top di e lista di e cosnan cu bo ta haci". Esaki, pasobra segun drs. Ras, tur loke bo haci mester refleha un bon gobernacion, algo cu sigur ta bira difícil pa oposicion referi na dje. Parlamentario Ras ta referi na un ex - minister (di e gabinete anterior) cu a cay cera. "Mi ta cuestiona esey masha hopi mes, specialmente e cartera cu

e minister ey tabata tin; cu ta esun di hoben y e parti social. Mira unda nos problemanan social awor aki ta!" Sra. Ras a subraya riba e tema. Tur e casonan social, cu ta biniendo dilanti, cu no a haya e atencion debido durante tanto aña, debi cu a consider'e como un 'pretpakket'. "Esey no tin nada di haci cu un pretpakket, pasobra e resultado awor aki ta devastador", sra. Ras ta sigui bisa.

SCAPA GASTO

Loke cu sra. Ras a haya remarcabel, ora a trata e tema di scapa gasto, ta ora cu oposicion ta critica e asunto di 7 pa 8 minister di e gabinete actual, siendo cu oposicion den pasado a

crea cartera nobo y yega te na 9 minister y un sin fin di departamento. "E ora mi pregunta ta: "Na ki'kosten - besparing' boso ta referi na dje" sra. Ras a sigui bisa.

LOGICA

E palabra logica tambe a bin na ordo. "Mi ta puntra mi mes, unda e logica a keda, ora cu a tene varios green conference (durante gabinete anterior), pa crea un Aruba mas berde, siendo cu na mes momento cu a gasta 10 miyon florin of mas, pa awendia nos tin 16% di nos poblacion den pobreza y nos no sa cuanto caso mas di pobreza tin, cu ta escalando, unda cu nos tin cu haci inversion grandi, pa por rescata e situacion aki".

Minister Otmar Oduber a duna oido na preocupacionnan di operador di watersports



Minister di Infraestructura y Medio Ambiente Otmar Oduber a ricibi peticion pa reuni cu un compania operador di watersports. E compania aki algun dia pasa a hiba Gobierno corte despues cu a base di e Beach Policy a haci peticion riba nan pa cambia di sitio. Esaki den cuadro di e organizacion y estructura cu ta wordo crea riba nos beachnan, pa garantiza e seguridad di nos turistanan, localnan y

esnan cu ta opera. Ultimo añanan a mira cu a bira un "free for all" riba nos beachnan cu tabata crea hopi problema cualnan tabata sali for di man cu pelea y actividadnan ilegal. E Beach Policy no ta atende cu solamente esnan cu ta traha cu watersports, sino tambe cu hotelnan cu tin construccionnan ilegal of cu ta traha den forma ilegal, y tambe tur otro actividad cu ta tuma

lugar ilegalmente riba nos beachnan, cu e enfoca pa percura cu ta trece estructura.

For di 2014 a cuminsa traha riba e Beach Policy netamente pa motibo cu pa hopi aña tin varios operacion ta tuma lugar ilegal y cu despues di tempo a haya un tipo di "verkregen recht". Consecuentemente a bin cu un maneho bon estructura di scucha tur hende y publica e maneho

(esaki a tuma lugar na 2016 prome cu Augustus). Pues tur e gruponan aki a wordo notifica prome cu e Beach Policy a wordo implementa y varios grupo a haya carta den cuadro di e estructuracion cu mester tuma lugar pa percura cu tin ordo y respet riba nos beachnan.

'Den e caso di e grupo specifico aki, nan no tabata di acuerdo (mescos cu otronan). Den e reunion a sinti e sentimento cu ta biba cerca nan y mi a splicanan pakico e Beach Policy ta den existencia. Awor aki lo mira con por yuda den e proceso aki pa loke ta e cambio cu mester tuma lugar. E compania a bin cu tres peticion dilanti, e tres peticionnan aki mi a compromete cu mi lo atende nan cu DIP y e Task Force Beach Policy y dunanan contesta riba e puntonan aki, cu lo por trece alivio pa e grupo cu pa despues di tanto aña no ta riba e beach aki mas'. Minister Otmar Oduber a

agrega: 'Mi ta sinti cu, cu "mixed feelings" nan ta comprende e hecho.'

'Ta custumbra di traha den un ambiente cu ora cu bin cu cambio esaki ta trece incertidumbre, pero mi ta kere cu e maneho di Gobierno di crea kioskonan riba Eagle Beach y crea posibilidadnan pa hende haci actividadnan entre otro den e area aki, lo por yuda crea e fluho di cliente pa nan servicionan cu nan ta brinda.'

Mester agrega cu e maneho cu ta hiba ta na bienestar general di Pais Aruba y e maneho di Beach Policy a cuminsa wordo determina for di hopi aña caba prome cu 2014 cu a inicia cu intentonan pa coregi e situacion riba nos beachnan. Respetando semper derecho di tur hende. Kier meen si corte a determina cu mester laga e operadornan ey, mescos Gobierno lo a respeta esey tambe, Minister Otmar Oduber a enfatiza.

Lo ta bon pa Richard Arends splica dicon su contrato di trabao a ser converti den un contrato di consultancy na 2014?

"Scucha mi palabranan bunita pero no wak mi hechonan mahos", asina mester defini e actitud di e parlamentario di AVP, Richard Arends kende tur dia ta comenta riba e situacion financiero di pais Aruba haciendo como si fuera cu su gobierno di AVP a haci un tremendo trabao pero ta lubida cu e tambe a forma parti di e destruccion di nos finanzas publico. Ta parce cu awendia tur cos sr. Arends sa mihor cu nos Minister di Finanzas actual y ta haci como si fuera cu inteligencia riba e material financiero a cuminsa cerca dje y ta caba cerca dje. Pero realidad ta cu e mes ta bay den historia como e experto financiero fracasa di Gabinete Eman.

Consehero financiero fracasa Ta increibel cuanto daño sr. Arends comete na

pais Aruba ya cu siendo e supuesto expert financiero pa partido AVP, el a wordo asigna como e consehero principal di Gabinete Mike Eman desde aña 2010 y pa cu e funcion aki e tabata tin un arbeids-overeenkomst desde e aña ey caba. Resultado di tur su consehonan cu el a dunana Minister di Finanzas, Mike de Meza y despues Minister Juan David Yrausquin tabata cu e deficit financiero di pais Aruba a ser aumenta drasticamente den periodo di algun aña: Deficit na 2010: -188.6 miyon florin, 2011: -325.2 miyon, 2012: -443.3 miyon, 2013: -332.8 miyon florin y 2014: -405.8 florin. Un total na deficit di -1695.7 miyon florin (-1.7 Biyon florin!). Puesta bisto cu tur su consehonan no a yuda na net nada pa frena e desaroyo negativo di nos finanzas publico cu a inicia

caba desde 2010 en adelante. Sinembargo kico tabata e recompensa pa e trabao mal haci aki di sr. Richard Arends?

Recompensa pa mal trabao Su recompensa tabata cu den un reunion di Consejo di Ministro di dia 1 di Augustus 2014 a ser dicidi cu e arbeidsovereenkomst di sr. Richard Arends ta ser converti den un dienstverlenings-overeenkomst cu Horizon Consultancy Group entrante 1 di Augustus 2014. Pues sr. Arends a dicidi di kita for di gobierno como empleado pa asina e bay over como consultant. Cu e contracto di consultancy aki sr. Arends na lugar di ricibi un salario como coordinador di mas o menos 8 mil florin pa luna, a cuminsa cobra 25 mil florin pa luna. Pues tres biaha mas

den tur e fiestamento cu placa di pueblo.

Anto ta e tipo di politiconan aki manera sr. Arends cu tur dia ta cuestiona e maneho financier hiba pa e gobierno actual, siendo cu e tabata parti di e fiestamento cu placa di pueblo, sin cu su

consehonan como experto financiero a yuda soluciona e debacle financiero cu e mes a yuda crea. Tipo di conseheronan asina ta cay den e categoria di '12 ambachten en 13 ongelukken'.

Uittreksel van de besluitenlijst van de vergadering van de ministerraad, d.d. 1 augustus 2014 (BE-52/14)

Verzoek tot omzetten van de arbeidsovereenkomst met dhr. Richard A. Arends in een dienstverleningsovereenkomst met Horizon Consultancy Group, met ingang van 1 augustus 2014 (MinEZCEM 1218-14) (MinEZ).

Instemmen met het omzetten van de arbeidsovereenkomst met dhr. Richard A. Arends in een dienstverleningsovereenkomst, per 1 augustus 2014.



Cera conoci cu e experto financiero di AVP! Otro ponencia ridiculo y manipulativo di Richard Arends pa trata di defende e maneho desastroso di AVP

PENSIOEN DI VIEHEZ	Casa	Soltero
2001	1516	900
2009	1780	1057
2017	1864	1107
Aumento 2009/2001	264	157
Aumento 2017/2009	84	50

Te con leu e mentira y manipulacionnan di partido AVP lo yega? Esaki ta e pregunta cu MEP ta haci na momento di lesa un comunicado di e parlamentario di AVP, Richard Arends caminda e ta puntra “con lo duna pensionado 100 florin extra pero medida lo ranca 192 florin bek”. El ‘a duna como ehempel con un pensionado cu un entrada di 2500 florin pa luna ta bay dilanti cu 100 florin debi na e reduccion di prima di AZV cu 4%, pero

na mes momento e ta bay atras cu 192 florin door di aumento di BBO y BAZV cu 2.5%.

Rekensom manipulativo Ta pesey lo ta bon pa duna e ‘experto financiero’ Richard Arends un simpel ‘rekensommetje’ p’asina mustra su persona con ridiculo su calculo manipulativo a cay den comunidad. Ta asina cu den e caso extremo, tur hende cu un tiki tino mester por sa cu si por ehempel e aumento di

BBO/BAZV di 2.5% mester wordo paga riba henter e suma na entrada di 2500 florin, cu esaki lo resulta den un pago na BBO/BAZV di 62.5 florin. Pero siguramente e caso specifico aki no ta posibel ya cu e suma di 2500 florin na entrada no por ta someti completamente na e pago di BBO/BAZV di 2.5%. Awor ta di unda e experto financiero Richard Arends a coba y saca e suma di 192 florin ta un misterio cu ta su persona so por splica pueblo y nos pensionadonan. Pero

su rekensom manipulativo no ta ningun sorpresa pa nos comunidad, ya cu ta e persona aki mes tabata esun cu a haci tur e calculonan financiero pa su gobierno di AVP y cual calculonan a hiba na redoblacion di nos debe nacional den apenas 8 aña y finalmente na e desaster financiero hamas bisto den historia di Aruba.

Comparacion aumento di pensioen

Alavez sr. Arends tin e curashi pa pone man na su curason y papia awe riba bienestar di nos pensionadonan, siendo cu e ta bon na altura cu durante gobernacion di AVP (2009-2017) e pensioen di viehez (AOV) di e pensionadonan casa a aumenta cu solamente 84 florin y di esunnan soltero a aumenta cu 50 florin. Contrario na esey, bao di gobierno di MEP (2001-2009), e pensioen di e pensionadonan casa

a aumenta cu 264 florin y di esunnan soltero cu 157 florin. Mester remarca si cu ni si inclui e reparatietoeslag di 100 florin cu a ser duna bao di Gabinete Eman na e pensionadonan, nunca e aumento di e suma di pensioen bao di gobierno di AVP por a yega na e nivel di aumento cu tabatin bao di e gobierno di MEP. Pues nos pensionadonan a keda atras durante e ultimo 8 añanan y esaki ta danki na e gobierno di AVP cu entre otro a bin cu e medida di hisa e edad di pensioen te cu 65 aña.

Pues locual nos por mira den e ultimo dianan aki di parti di Richard Arends ta solamente saltonan mortal y remordimento di consenshi pa trata di practica ‘damage control’, siendo cu tur hende sa cu e ta un e autornan principal di henter e desaster financiero di nos pais.

Minister Otmar Oduber:

A reuni cu APA pa trata posibilidadnan di desaroyo di tereno na waf Informacion a wordo bon ricibi pa APA



Minister di Infraestructura y Medio Ambiente Otmar Oduber hunto cu Minister di Turismo Dangui Oduber a sinta cu board y directie di APA pa loke ta e parti di DIP y DOW tocante e desaroyo na nos waf. “Tin algun biaha caba cu a reuni hunto cu colega Minister di Turismo pa por mira un start di e diferente

actividadnan di e area aki. “Colega Oduber hunto cu mi persona a instrui APA cu e peticion di e board riba e direccion cu kier bay. Kier pone diferente desaroyo cu tin di haber cu turismo, e mundo di negoshi y desaroyo di vivienda pa nos hendenan den e area aki. Tambe a duna APA un tempo pa bin cu resultado di loke cu a wordo instrui den e reunion pa wordo traha riba nan.”

Di parti di Gobierno tin un modelo cu ta laga APA participa den e proceso pa por “onder erfpacht” e area aki den desaroyonan cu por genera fondonan pa APA. Sinembargo manera cu colega Minister

Dangui Oduber a bisa, nos como Gobierno kier incentiva construccion y infraestructura na un forma responsabel y balansa cu nos medio ambiente. E parti di tin recreacion y entretenimento pa nos hendenan, famianan, hobennan y linear park tur ta wordo tuma den consideracion den e proceso di e “aanwijzingen” cu a duna den e reunion. Ta haya cu e informacion ta hopi bon ricibi, APA tabata hopi receptivo y cla pa cumpli cu deseonan cu Gobierno a pone dilanti, Minister Otmar Oduber a enfatisa. A palabra cu unavez cu lo ricibi e resultado na (20 di April) e ora ey lo



acerca ATA, ATIA, KvK y otro stakeholders pa nan por duna input tambe. Ta di oponion cu den reunionnan cu tabata tin cu diferente gremio, ideanan hopi inovativo tabata bin dilanti, ideanan cu kizas no ta haya sintando cu cierto gruponan solamente y cu por ta na beneficio na desaroyo di nos

comunidad. Unavez cu e ideanan ey tambe drenta, ta spera cu pa Juni mas tarda por cuminsa cu e diferente destahonan pa di e forma aki proyectonan por wordo concretiza prome cu fin di e aña aki y cu nos por mira un desaroyo ta start den henter e area aki, Minister Otmar Oduber a finaliza.

Pa traha riba solucionnan pa asuntonan laboral: KVK TA TENE UN REUNION CU MINISTER DI ASUNTONAN SOCIAL Y LABOR



Recientemente Directiva di Camara di Comercio y Industria di Aruba (KvK) a reuni cu Minister di Asuntonan Social y Labor, sr. Glenbert F. Croes. A gradici e Minister pa brinda e oportunidad pa hunto discuti riba topico cu ta hopi importante pa comercio y Aruba en general.

A toca e tema di “uitzendbureau” na Aruba caminda cu KvK a indica cu ta mira e necesidad di existencia pa negoshinan cu ta contribui na yena cuponan di trabou. Minister a remarca cu e empleado trahando via un “uitzendbureau” por wordo perhudica door cu e no ta haya oportunidad husto pa por crece den un compania y asina forma su carrera. Minister a pidi conseho huridico y Directie Arbeid en Onderzoek (DAO) encunto e companianan cu ta manda hende como “uitzendkracht” y asina yega na un formula cu por haci cambianan necesario pa suministra un maneho di “uitzendbureau” husto. Pa cu esaki tambe DAO ta ehecutando un encuesta y di e forma aki colecta informacion di tur posibel escenario y a base di e informacion compila formula un conseho y cu e Minister por tuma un decision.

E ta importante

cu e mercado di “uitzendbureau” wordo regula adecuadamente y asina trahadornan cu demostra nan capacidad por wordo brinda na un trabou fiho. KvK a indica cu e flexibilidad tin cu keda mirando cu pa un negoshi chikito un trahado rtemporario tin biaha ta mas beneficioso. E leynan laboral tin cu wordo revisa y suaviza mirando cu actualmente nan ta hopi estricto y ta costa e dunado di trabao hopi tempo y placa.

Por medio di rapport cu IMF a publica nan a indica cu Aruba ta atrasa pa loke ta trata e leynan laboral y door cu e leynan existente ta estricto e ta trece cune cu un persona emplea via un “uitzendbureau” no por haya un prestamo asina facil na un banco. E limitacion aki tin su efecto riba henter e economia pa motibo cu banconan no ta bay tuma e riesgo aki.

Den e mercado di “uitzendbureau” tambe tin indicacion di negoshinan clandestino. Tin diferente factornan tras esaki por ehempel si un trahado stranhero cu no por haya su permisonan pa por cuminsa traha. Di otro banda por abusa tambe di un trahado asina mirando cu e no tin mesun derecho cu un trahado

cu no mester permiso. Mester mas claridad kico ta e rekisitonan y regla pa companianan cu kier opera como “uitzendbureau”. Tambe stipula e criterionan a base cual ta tuma un trahado fiho. A propone pa KvK forma parti di e werkgroep di DPL y DAO y asina hunto por yega na un solucion concreto.

Minister a indica cu e ta trahando riba un estructura nobo pa DPL. Den e cuadro aki a indica cu DPL su metanan lo cambia pa duna mas preferencia na profesionalnan local. E parti di otorga permiso mester wordo simplifica. DPL mester fungi similar na un “uitzendbureau” y trece resultado rapido. Pa proyectonan special lo por otorga permisonan mas liher a base di un plan di labor. A informa cu e proceso di Dimas tambe lo wordo digitaliza pa asina por ofrece un servicio mas eficiente.

Pa inversionista tambe e proceso mester wordo simplifica y bira mas atractivo. Minister a indica cu mester crea incentivanan cu ta yuda crea oportunidadnan pa inversionistanan cu lo hinca sumanan significante den proyectonan grandi pa Aruba.

Minister a informa cu

recientemente e la haci diferente bishita na instancianan cu ta traha cu hendenan special y a keda impresionado cu e productonan cu nan ta traha na e centronan aki y ta haci un apelacion na comercio pa cumpra e productonan aki y asina ta contribui na e instancianan aki y yuda e economia di Aruba tambe. Lo cuminsa cu un programa caminda lo crea un partnership cu hotelnan pa laga hobennan forma parti di standard di e hotelnan y di e forma aki tambe yega na un trabao.

A indica cu tin un discrepancia den cierto ofishinan pa cu e sector di construccion manera carpinte y metsla. Esaki ta un punto di atencion pa KvK y ta evaluando con por remedia e problema aki. No tin suficiente trahador pa e sectornan di construccion y hotelero. Ta importante pa studiantenan haci stage y asina haya e practica adecua cu lo por duna e hobennan e animo pa sigui un carrera den e diferente sectornan laboral. KvK a indica cu sector priva ta semper dispuesto na duna aporte na schoolnan pa cu stageplek pa estudiante.

Tambe lo evalua e posibilidad pa mantene un “uitkering” talves pa un temporada cortico na mayornan soltero cu of sin trabao pa yudanan cubri algun gasto. Lo crea incentiva pa doñonan di trabou cu ta dispuesto pa pa cubri gastonan di p.e. un crèche of transporte escolar.

Di e forma aki stimula e forza laboral y haci e (re) integracion di por ehempel mamanan soltero den forza laboral mas atractivo. KvK ta remarca si cu Gobierno mester bin cu solucionnan alternativo cu no ta afecta e sector priva den e sentido di ta esun cu tin cu carga tur e gasto y consecuencianan.

Tambe KvK a brinda algun idea como solucion entre otro e maneho di e prima di AZV. Riba esaki Minister a indica di ta desea di bin cu un modelo di impuesto nobo. KvK ta dispuesto pa colabora cu Minister Presidente y duna e apoyo necesario pa simplifica e modelo existente na bienestar di Gobierno, comercio y e pueblo di Aruba.

Encunto e salario minimo, KvK kier pidi consideracion di parti di Gobierno pa bin cu otro alternativanan pa drecha e calidad di bida sin cu e sector priva tin cu carga esaki.

E Minister a informa cu e ta wardando riba conseho di SER pero ta contento cu KvK ta trece e punto aki dilanti mirando cu e intencion ta pa haya aporte di tur stakeholders (gobierno, dunado di trabou y sindicatonan entre otro). Aruba ta un di e paisnan cu salario minimo mas halto den e region Caribense. KvK a comparti algun sugerencia cu e Minister cu ta encera por ehempel adaptacion di e sistema di impuesto y e premie di AZV.

Minister a informa cu proximamente e lo biaha conhuntamente Minister di Economia y Minister di Husticia pa Hulanda y nan lo tin reunionnan cu diferente persona pa asina por crea un plan pa e problema social na Aruba. KvK ta urgi Minister pa no laga e problematica social perde momentum pero pa sigui dilanti cu accionnan cu lo contribui na un solucion.

KvK ta contento con e reunion cu Minister a bay y lo traha riba tur e puntonan di accion cu a wordo treci dilanti.



Stichting Fundacion Cas pa Comunidad Arubano, is een stichting die ten doel heeft in het belang van de volkshuisvesting en wijkvoorzieningen werkzaam te zijn in Aruba.

Hoofdactiviteiten zijn: Kredietverstrekking voor bouw en koop van eigen woning; Verhuur van sociale huurwoningen en overige panden; Projectontwikkeling, directievoering en toezicht van woningbouwprojecten; Onderhoud en renovatie van woningen; Bewonersbegeleiding en wijkbeheer, Verzekeringsbemiddeling voor eigen klanten en Makelaardij.

FCCA heeft momenteel een vacature voor:

Hoofd Facilitaire Zaken

Functie:

Hoofd Facilitaire Zaken draagt zorg voor de beschikbaarheid van de gevraagde facilitaire voorzieningen op het gebied van inkoop, veiligheid, beveiliging, huisvesting- en overige bedrijfsfacilitaire zaken. De Hoofd Facilitaire Zaken heeft voornamelijk een leidinggevende, adviserende en coördinerende functie.

Taken/werkzaamheden:

- Adviseren en het doen van verbeteringsvoorstellen aan de directie over facilitaire strategie, financiën en facilitaire activiteiten.
- Plannen van de facilitaire voorzieningen, beheren van het gebruik van de facilitaire voorzieningen, bewaken van de beschikbaar gestelde budgetten en maken van managementrapportages hierover.
- Waarborgen van de dagelijkse operatie en zorg dragen voor afstemming met directie, interne klanten en stakeholders.
- Is verantwoordelijk voor de Huisvesting – en Vastgoed Zaken, zoals schoonmaak, afvalmanagement, reserveringen en beheer van de algemene ruimte en onderhouden van de FCCA kantoorgebouwen en andere bedrijfspanden.
- Is verantwoordelijk voor de inkoop en beheer van goederen, de beveiliging, klantenbediening, magazijnbeheer, archiefbeheer, repro en postkamer activiteiten.
- Is in staat om op een aantoonbare, enthousiaste en motiverende manier mensen aan te zetten tot een steeds hogere mate van samenwerking en dienstverlening.

Functie-eisen

- Afgeronde HBO opleiding in Facilitair Management, of vergelijkbaar opleiding- en kennisniveau;
- Aantoonbare leidinggevende ervaring (6-10 jaar) werkervaring in soortgelijke functie;
- Kennis van gebouwgebonden services en –techniek is een pre.
- Beschikt over goede planning en organisatorische vaardigheden en heeft een sterk analytisch vermogen.
- Heeft kennis en inzicht op financieel, commercieel en technisch gebied.
- Beschikt over uitstekende communicatieve- en rapportagevaardigheden in woord en schrift in het Nederlands, Engels, Spaans en Papiaments;
- Beschikt over uitstekende communicatieve vaardigheden;
- Beschikt over goede kennis van en vaardigheid met de Microsoft Office pakketten;
- Is resultaatgericht, daadkrachtig, oplossingsgericht, integer, kwaliteitsbewust, samenwerkend, proactief, zelfstandig en communicatief vaardig;

Wij bieden:

Een arbeidscontract conform de Arubaanse Wet en een salariering die afhankelijk is van de opgedane werkervaring en opleiding. Secundaire arbeidsvoorwaarden conform de FCCA rechtspositieregeling.

Informatie:

Voor meer informatie over de functie-inhoud kunt U contact opnemen met mevr. Veronie Vingal, Human Resources Stafffunctionaris of Maria C. Laclé Directeur Financiële en Algemene Zaken telefoonnummer 5223222.

Uw schriftelijke reactie voorzien van een CV kunt U tot uiterlijk 13 april 2018 richten aan:

Fundacion Cas pa Comunidad Arubano (FCCA)

Human Resources Stafffunctionaris

Veronie Vingal

Sabana Blanco # 66

Aruba

E-mail: mail@fccca.com.

MEP: MINISTER XIOMARA RUIZ-MADURO A SACUDI HULANDA CU SU CARISMA Y PROFESIONALIDAD



Porfin Aruba lo goza atrobe di respet den Reino.

No manera e 8 aña cu a pasa na unda cu Eman y su bende a bergonza Aruba su cara cu mal maneho financiero y un huelga di hamber ridiculo. Minister Ruiz-Maduro a wordo bon ricibi na Hulanda na unda e mandatario na un manera profesional a hiba

reunionnan al caso y den ambiente hopi positivo.

No manera e ministernan di finanzas di Gabinete Eman cu no tabata sa unda nan cara ta para riba e tereno di finanzas publico y a hiba Aruba den un debe enorme.

Y no manera Juan David alias 'geen bezwaar' cu



nan a laga sinta riba gang sin atende cune.

Awe Aruba por ta orguyoso atrobe di por conta cu gobernantenan serio y profesional. Minister Xiomara Ruiz-Maduro a sacudi Hulanda cu su carisma y profesionalidad.






TA PARTICIPA

ADAPTACION DI RUTANAN RESIDENCIAL SEMANA SANTA

25 - 29 MAART 2018

DIA FIHO DI COLECCION	LO RECOGE 1 DIA ADELANTA
DIALUNA	DIADOMINGO, 25 MAART
DIAMARS	DIALUNA, 26 MAART
DIARANSON	DIAMARS, 27 MAART
DIAHUEBS	DIARANSON, 28 MAART
DIABIERNA	DIAHUEBS, 29 MAART

Main Office: Kockstraat 4, San Nicolas
 Tanki Flip Branch: Tanki Flip 14
 Landfill & Containerpark Facility: Parkietenbos
 Phone: (297) 524-5080 | Email: info@serlimar.aw

 Serlimar
  serlimararuba

Banco di Seguro Social Aruba



CERAMENTO DI SVb SU OFICINANAN

En conexion cu Bierna Santo y di dos Dia di Pasco di Resurreccion, tur oficina di SVb ta cera pa publico riba:

Diabierna 30 maart 2018
Dialuna 2 april 2018

Riba e dianan aki por notifica AO online mediante nos website www.svbaruba.org. Notificacion di AO mediante 527-2782 ta posibel solamente entre 7:00 am y 11:00 am.

Diamars 3 april 2018 tur oficina di SVb ta habri na e orario normal atrobe.

E ceramento no ta afecta e sistemanan riba e website di SVb.

Nos ta ofrece nos disculpa pa e inconveniencia aki.

SVb - Seguridad pa Aruba su comunidad

Aruba Bank contento di por sostene Zeninah Kock



Aruba Bank ta e banco cu ta sigui sostene pa engrandece deporte y e biaha aki a patrocina Zeninah Kock, kende ta haci e deporte extremo di drag racing cu su brommer Tierra Mala. Zeninah Kock ta un dama hoben di 22 aña y e ta core pa Tommy Kock Speed Team Aruba.

Pa Aruba Bank tabata un honor di un biaha mas yuda den deporte, di cual e biaha aki a percura pa Zeninah Kock ricibi su T-shirts pa e por representa su team ora di careda sea aki na Aruba of hermana isla Corsou.

Tommy Kock Speed Team ta un team di auto y brommer di careda, di cual na 2012 Zeninah Kock a cuminsa core brommer. Zeninah Kock su mihor tempo ta 8.65 seconde na 154 mph.

Zeninah Kock lo ta e unico hende muher cu lo representa Aruba na nos hermana isla Corsou den categoria di brommer y e lo busca pa kibra su record personal e aña aki.

Por ultimo Zeninah Kock a gradici Aruba Bank p'e sosten cu el'a ricibi pa su T-shirtnan pa e representa Aruba na Corsou. Aruba Bank ta sigui sostene deporte di Aruba, pasobra ta kere den deportistanan di Aruba.



SETAR ta informa cu en conexion cu Bierna Santo y di dos dia di Pasco di Resurreccion tur Teleshop y Setar Store ta sera:

diabierna dia 30 di maart 2018
diasabra dia 31 di maart 2018
dialuna dia 2 di april 2018

E kiosk na Airport y Contact Center ta keda duna servicio orario normal.



Aruba a gana varios premio internacional pa su playanan.

Nos playanan ta un di e atraccionnan mas popular pa e bishitantenan, como tambe pa nos comunidad, pa boso, disfruta di nan y mantene nan limpi y bunita.

Feliz Semana Santa



Rapport di Cas Floria na Aruba entrega na directora di Biblioteca, sra. Astrid Britten



Recientemente sra. Yvonne Webb-Kock, directora di Monumenten Bureau Aruba, a bishita gerente di Biblioteca Nacional Aruba pa entrega un rapport di Cas Floria na Aruba. Titulo di e documento ta 'De herkomst en betekenis van de versierde Cunucuhuizen op Aruba'. E rapport aki ta bay pa e coleccion nacional pa warda pero tin foyeto disponibel pa alumno di school, pa por traha spreekbeurt of presentacion.

Sra. Yvonne Webb-Kock a guia e stagiaire di Hulanda, Romy van Voren, pa haci un investigacion. Romy van Vuren ta estudiante di Universidad di Utrecht. Den e documento tin splicacion di e simbolonan riba un Cas Floria, ta menciona e metzlanan cu tabata

specializa pa decora cas, historia di Aruba y arquitectura di Aruba. Tambe un lista di Cas Floria na Aruba.

Na Aruba tin mas di 200 cas cu bunita decoracion di diferente figura y simbolo manera figura di cortina, strea, flor, pico di paharo, medio luna, etc. Nos ta yama e casnan aki 'Cas floria' of 'Cas decora'. Ta invita personanan interesa den e tema aki pa lesa mas na Dept. Arubiana.

Directora di Biblioteca Nacional Aruba, sra. Astrid Britten y sra. Des Croes, hefe di Dept. Arubiana a keda masha contento cu e bishita di sra Webb-Kock.

<http://www.bibliotecanacional.aw/pages/cas-floria-na-aruba/>

TA TEMPO PA SCOGES !!! SCOGES BO FAVORITO



BIG BOX

AWG 17,25



**BUCKET
15 PIDA GALIÑA**

AWG 49,00



**BARREL
21 PIDA GALIÑA**

AWG 64,00

KFC

SAN NICOLAS
5270995
ORANJESTAD
5270996

SANTA CRUZ
5270998
PALM BEACH
5270997



It's
finger lickin'
good

KFC® Colonel Sanders® name and related marks are trademarks owned by KFC. © 2017 Kentucky Fried Chicken. All rights reserved. Images for illustrative purposes only. Price is approximate and can be changed without prior notice.

Awa cayente di Atlantico ta propicio pa hopi actividad di horcan

E investigador di horcan di Colorado State University, Phil Klotzbach, a pronostica un temporada activo di horcan pa Atlantico e aña aki. Dunando un discurso na e Conferencia Nacional Mericano di Horcan na florida, den menos cu dos siman prome cu el'a lanza su pronostico na April, el'a adverti cu 2018 por ta hopi activo.

"Si e temporada di horcan cuminsa awe, probablemente e lo ta basta activo," Klotzbach a bisa. "Pero hopi por cambia entre Maart y e temporada halto di horcan. Hopi poco cambio den patronchinan atmosferico por causa diferencianan grandi den con e oceanonan por responde." Mirando e temporada devastador di horcan 2017, e conferencia a yama atencion di un audiencia grandi, di acuerdo cu reportahenan Mericano, y Klotzbach a duna su presentacion na un full house, pero tambe el'a bisa bon cla cu meteorologonan ainda ta luchando cu pronosticonan di

horcan riba termino largo.

Cu solamente dos luna prome cu e temporada cuminsa, Klotzbach a adverti cu pronosticonan tempran no ta mucho confiabel, aunke cu esnan cu ta deal cu maneho di calamidad kier sa mas tanto posibel - mas pronto posibel. E pronostico di aña pasa a cay un tiki leu for di e tormentanan total di e temporada, pero e experto di meteorologia ainda lo ta fiha riba e prediccion di otro luna, mientras cu e ta finalizando e data.

E aña aki, mayoria di e modelonan di pronostico ta prediciendo un patronchi neutral di clima durante e temporada di horcan, cu ta significa cu e temperaturanan mas calor den Atlantico, lo fomenta e temporada potencialmente activo.

"Horcannan ta biba di awa cayente," Klotzbach a bisa.

Mientras tanto, e "weather guru" di Cayman Island, e Director General di e Servicio nacional di Tempo, John Tibbetts, a adverti cu e impacto di cambio di clima na

Cayman, cual ya caba a hiba na un clima mas cayente y seco, como tambe e aumento di e nivelnan di lama, ta fues e impactonan negativo di tormentanan mayor. Papiando cu Cayman 27 e siman aki, el'a bisa, "Ora bo tin nivelnan di lama cu a aumenta y bo ta pone manera un storm surge of olanan di horcan riba dje, e ora diripiente e ta amplifica e problema."





HABRI AWOR TUR DIADOMINGO

DI 10AM PA 2PM






LG SMITH BOULEVARD 114-12 Y 6, ORANJESTAD
☎ 744 5907

Honda Fit a drenta mondi na Bubali



Bubali - Diarazon merdia pa mas o menos 12'or polis a bay altura di Euroceramica, pa un boksmento cu hende herida. Na yegada polis a constata cu ta trata di un auto Honda Fit.

algo y a perde control, drenta mondi na su banda drechi.

Rapid team di ambulance a presenta na e sitio pa chek e chauffeur, cu no tabata desea pa bay Hospitaal.

Segun e chauffeur, e lo a bay desvia pa

Ta cancela rifa di 31 di Maart Esaki lo tuma lugar diasabra 5 di Mei

Het Arubaanse Padvindsters Gilde (A.P.G.) pa medio di e comunicado aki ta desea di informa cu nan rifa cu mester a tuma lugar diasabra 31 di Maart proximo, lo tuma lugar awor diasabra 5 di Mei 2018.

Nos disculpa pa e inconveniencia aki.

Alavez nos kier a gradici di antemano, tur esnan cu a aporta caba na nos rifa y ta spera cu nos lo por conta cu apoyo di mucho mas contribuyentenan.

Deseando henter nos dushi pueblo un bon Semana Santa y un Feliz Pasco di Resurreccion 2018.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500



Easter BINGO

**SEAPORT
Casino**

SUNDAY APRIL 1 & MONDAY APRIL 2
STARTING AT 1PM - BINGO PACKAGE AWG 36
 (includes 1 Bingo for Sunday and 1 for Monday)
LOCATION: Seaport Casino

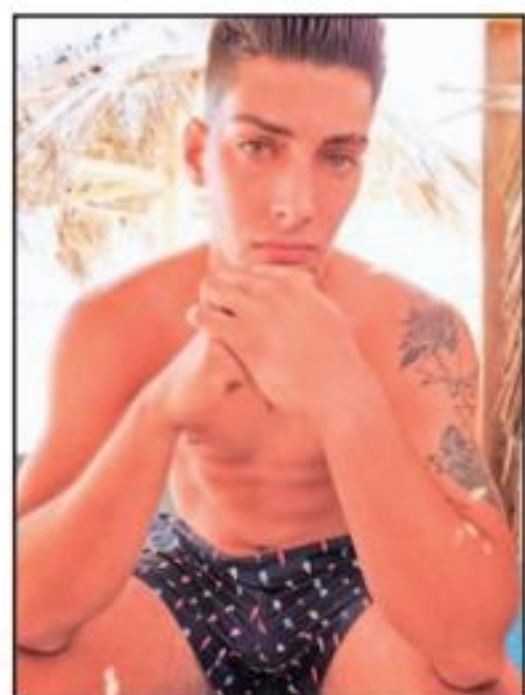
PROGRESSIVE ABOVE 91K IF NOT WON.

SUNDAY		MONDAY	
GAME 1	AWG 300	GAME 1	AWG 300
GAME 2	AWG 300	GAME 2	AWG 300
GAME 3	AWG 300	GAME 3	AWG 300
GAME 4	AWG 300	GAME 4	AWG 300
GAME 5	AWG 500	GAME 5	AWG 500
GAME 6	AWG 500	GAME 6	AWG 500
GAME 7	AWG 1000	GAME 7	AWG 1000
GAME 8	PROG 51+500	GAME 8	PROG 51+500
GAME 9	AWG 3000	GAME 9	AWG 5000

It's Pointless To Play Anywhere Else!

KOMA MODELS ta lanza un elenco espectacular di modelonan nobo

E agencia ta celebra e diversidad di nos isla



di e diversidad di raza di nos isla" ta locual president di KOMA MODELS a duna di conoce. E agencia, kende ta responsabel pa descubri y lanza e mihor modelonan di nos pais, awor ta conta cu un grupo nobo cu ta bini hunto cu modelonan estableci pa asina marca estampa den e mundo di moda di nos isla. Ariba e potretnan ilustra por admira algun di e "new faces" di e agencia y por mira mas ariba www.komamodels.com como tambe ariba nan pagina KOMA MODELS ariba Facebook y Koma Models Aruba ariba Insagram. "Na Aruba modelahe ta un hobby. Un actividad sano cu ta yuda hobennan desenvolve nan mes mas ariba tereno social como tambe ta yuda nan auto-estima" Ronchi ta continua bisando. E agencia ta realiza diferente proyecto di moda y photo shoots pa nan modelonan durante aña.

Recientemente KOMA MODELS a organiza un casting nacional caminda mas di 60 hoben a participa. Durante e casting e agencia ta selecciona e modelonan masculino y femenino cu na kier representa. "Nos semper ta percura pa selecciona diferente looks mirando cu KOMA MODELS semper kier tin un representacion amplio

Festival di Movecion den Caya Grandi!

DIA MUNDIAL DI ACTIVIDAD FISICO DIABIERNA 6 DI APRIL 2018

UN ATARDI COLOSAL CU ACTIVIDAD FISICO
DEN TUR SKINA DI PLAYA

- PA MUCHA NA PLAZA DANIEL LEO
ACTIVIDAD RECREATIVO – KIDS FUNSTICKLE
- PA ADULTO RIBA PLENTJI DI ARUBA BANK (EX 'LA LINDA')
MARATON DI ZUMBA PA ESNAN CU GUSTA ACTIVIDAD FISICO CU MUSICA
- RIBA PARKINGLOT DILANTI DI MARISKA – WEGANAN RECREATIVO, ORGANISA PA IBISA
- NA DJISPI PLACE PA ADULTO CLASICO
- DILANTI DI ARUBA TRADING DIFERENTE ACTIVIDAD FISICO POR EHEMPEL: YOGA, FISIO FIT, SMOVEY, TAI CHI, PILATES/BALANS/STRECH, ORGANISA PA TRANSITION 2 HEALTH
- KEIROMENTO DEN CAYA GRANDI PA CONCIENTISA PA HACI MAS ACTIVIDAD FISICO PA SALUD – 1.5 KM – START FINISH NA SPORT CARIBE

PLAYA ACTIVE
Casino
& Theater
PLAYA COLOSAL

6 DI APRIL 2018

L.G.S

Lo aparece den Corte di Prome Instancia dia 29 di Maart 2018

Pa 8:05 am: Uitspraak: SMD

Pa 8:30 am: J.M.R.J.A. ta wordo acusa di menaza riba 15 y 16 di December 2017. Tambe e ta wordo acusa di posesion di hennep y cocaine riba 24 di Augustus 2017.

Pa 9:00 am: M.M.P. ta wordo acusa di destruccion riba 22 di Maart 2014 y riba 26 di Oktober 2015. Ademas e ta wordo acusa di maltrato riba 26 di Oktober 2014 y, conhuntamente cu M., di maltrato di polis na luna di Maart 2017. M. ta wordo

acusa di posesion di un arma di candela riba 2 di Februari 2018.

Pa 10:00 am: D.M.F. ta wordo acusa di menaza riba 31 di December 2016.

Pa 10:40 am: J.E.N. ta wordo acusa di destruccion riba prome di Juli 2016.

Pa 11:00 am: G.A.M.P. ta wordo acusa di menaza y di posesion di cocaine riba 18 di Juni 2017.

Pa 11:40 am: F.J.I. ta wordo acusa di posesion di un arma di candela di Augustus te November 2017.

Homber sospechoso ta trek na man di auto

Diamars, Central a manda patruya den Columbusstraat na altura di Centro Familiar Hossana, unda cu un homber sospechoso tabata rancando na man di e autonan staciona ey. Na e sitio a papia cu e dama G., kende a declara cu via imagennan di camara, el' a mira un homber desconoci tabata ranca na man di su auto, un KIA Sportage y tambe

na un Honda CRV. El' a confronta e homber. E homber a bis'e cu e tin hamber. Despues el' a cana bay. Segun G., ta trata aki di un homber hoben, color bruin cla y tabata tin un carson cortico blauw bisti y un t-shirt color bruin scur. Polis a controla den vecindario, pero no a topa cu e homber. Central a wordo poni na altura.

AVISO

En conexion cu "Pasco Grandi", Elmar ta avisa cu su oficinanan y departamentonan tecnico lo ta cera entrante diahuebs, 29 di maart 2018.

Diamars, 3 di april 2018 nos oficinanan y departamento tecnico lo ta habri bek pa publico.

Den caso di emergencia, por yama nos Departamento di Storing na 523-7147.



Pa mas informacion yama 523-7100 of e-mail nos via customerservice@elmar.aw



Douane lo ta cera riba diabierna santo y di dos dia di pasco grandi

Departamento di Aduana ta anuncia cu e oficinanan di Douane lo ta cera riba diabierna santo dia 30 di maart y di 2 dia di pasco grandi, dialuna 2 di april. Tur servicio pa clientenan y publico en general lo continua riba diamars 3 di april venidero desde 7.30 or di mainta.

Departamento di Aduana Aruba ta desea tur cliente, partners y pueblo en general un felis dia di pasco grandi.

DOWCO SPECIAL

SIMAN SANTO SCOGE UN WEBBO Y RICIBI UN DESCUENTO DI 10% - 20% - 30% 40% y 50%



Relaciona cu Pasco Grandi Adaptacion den rutanen residencial y den horario Parkietenbos - Weegbrug y containerpark

En conexi6n cu e dos dianan festivo oficial, Diabierna Santo y Dialuna Segundo Pasco Grandi, gerencia di Serlimar ta avisa e publico en general, di e siguiente adaptacionnan:

Rutanan residencial

E siguiente siman, lo recoge tur ruta un dia despues relaciona cu Dialuna Segundo Pasco Grandi, esta:

- Rutanan fiho di dialuna lo ser recoge riba diamars 3 di April
- Rutanan di diamars lo ser recoge riba diarazon 4 di April
- Rutanan di diarazon lo ser recoge riba diahuebs 5 di April
- Rutanan di diahuebs lo ser recoge riba diabierna 3 di April

Lo termina e siman riba diasabra 7 di April cu rutanan di diabierna.

Parkietenbos Weegbrug, Containerpark y Landfill lo aplica e siguiente horario:

- Diabierna Santo, 30 Maart: sera
- Diadomingo, 1 April (Pasco Grandi): sera
- Dialuna, 2 April (Segundo Pasco Grandi): 8.00 am - 12.00 pm; 4 ora

Servicio di recoge bestia morto

E servicio aki lo no ta disponibel riba Diabierna Santo, 30 Maart. Por yama pa petici6n atrobe riba diasabra entre 7'or te cu 10'or di mainta.

Horario oficina

Por ultimo nos oficina lo ta cera di diabierna 30 Maart y lo asumi servicio riba diamars 3 di April.

Pa mas informacion, comunica libremente na 524-5080 of bishita nos Facebook page. Feliz Pasco grandi na comunidad di Aruba.

Pa Semana Santa na Nestor:

Diabierna Santo/ diadomingo y dialuna

Mochi picuda
Keri Keri pisca
Frekedel di Bacalou
BBQ
Lomito
Pinchos di gali6a

Tur esaki na Siribana net delanti Jumbo
Restaurant

Por yama pa pedido for

di 11' or na **569-0131.**

Un feliz siman di Siman Santo.



Departamento di Aduana

L.G. Smith Boulevard 134
Oranjestad, Aruba
Tel: 5238888
Fax: 5837164
Email: info@douane.aw

Persbericht

Van: Departamento di Aduana
Contactpersoon: Marilyn Orman-Wout, Management Assistant en Persvoorlichter
Aan: Alle media
Datum: 28 maart 2018
Betreft: Aduana ta recorda biaheronan durante temporada di semana santa

Aduana ta recorda biaheronan durante temporada di semana santa

Departamento di Aduana kier recorda tur persona biahando pa exterior durante temporada di semana santa y cu lo bai hasi compras di articulonan pa uso personal of negoshi pa tene cuenta cu na yegada na Aruba tin cu declara e mercancia debidamente na Aduana. Pa produccionan di uso personal te cu un balor di factura di 400 florin ta posibel pa importa esakinan sin cu ta necesario pa paga impuesto di importacion. Articulonan cu ta wordo importa y cu tin un balor di factura cu a surpasa 400 florin lo mester paga derecho ariba e producto completo. Corda cu articulonan pa uso comercial no ta bin na remarke pa cu e exoneracion aki.

Formulier Tijdelijke Uitvoer

Departamento di Aduana ta recomenda biaheronan pa registra articulonan manera laptop of tablet na oficina di Aduana na Aerocargo of na Aeropuerto. Esaki ta conta solamente pa articulonan di balor cu ta practicamente nobo y cu e biahero no tin un comprobante cu e producto a wordo cumpra aki na Aruba of cu a yega di cumple den exterior y cu e derecho di importacion ya ta paga. E formulario ta un comprobante cu e persona a sali cu e articulonan for di Aruba y e ta pa evita cu mester paga impuesto ariba e articulo aki na momento cu e regresa bek Aruba. Tur biahero por download e formulario di [Tijdelijke Uitvoer](http://www.douane.aw) for di riba e website www.douane.aw y jena e formulario di adelanta pero lo mester pasa registra esaki promer cu e biaha na oficina di Aduana na aeropuerto of na e seccion di Aerocargo.

Prohibicion pa importa carni of produccionan di carni

Na mesun momento Departamento di Aduana ta haya cu e ta necesario pa informa tur e personanan cu ta biaha pa e paisnan den e region di Sur-of Central America (Venezuela, Colombia etc) pa nan tene cuenta cu e reglanan cu tin prescribi den e Ley yama "Slacht en Keuringsverordening".

Den e Ley menciona ta estrictamente prohibi pa importa carni of preparacionnan traha di carni manera cu ta bini for di Sur - y Central America pa drenta Aruba. Si tin personanan cu ta bini for di un pais di Sur- of Central America y ta trece e tipo di mercancia aki cu'ne esaki tin como consecuencia cu Departamento di Aduana lo kita e mercancia y despues entrega esaki na Veterinaire Dienst cu lo destrui e mercancia aki.

Biaheronan y importadornan (di carga) mester ta conciente di e reglanan prescribi den diferente ley encuan to importacion of exportacion di mercancia of transportacion di mercancia cu ta rekeri un permiso y/of cu ta prohibi. Ehempel di mercancianan prohibi ta produccionan manera droga, remedi, mata, bestia y armanan (di candela). Den caso cu e biahero/ importador of exportador di carga no por presenta un permiso, Departamento di Aduana lo wanta e mercancia y esaki lo por tin como consecuencia cu e persona ta haya un multa y/of lo por wordo deteni. Alabes e mercancia lo por wordo destrui.

Departamento di Aduana ta hasi un suplica na un y tur pa tuma bon nota di e aviso aki pa asina evita cualkier inconveniencia cu por surgi durante control di Aduana.

**HOP ON OVER TO MY STORE
FOR EGG-STRA SAVINGS!**

**ENTIRE STORE!!
MARCH
28-29-31**

**EASTER
SALE!!
UP
TO 70%**

TE CU 70%!

Easter SALE

UP to 70%



SHIRIBANA 12B

SCHUIN TEGENOVER SUBWAY PARADERA

SUPER EGG HUNT

500 WEBO

10.000 FLORIN NA PREMIO

TOP 95 FM

DIADOMINGO 1 DI APRIL 2018

START: 10. ORAM

DINNERS, HOTELSTAY, BON DI GASOLIN, CARCHI
TELEFON, PLACA CASH, PASASHI, GIFT CERTIFICATE,
TELEFON CELULAR Y HOPI MAS



#HAPPYEASTER

Turistanan a disfruta un atardi di zumba cu Riu Palace Aruba y Riu Palace Antillas



Diadomingo atardi Riu Palace Aruba y Riu Palace Antillas a tene un actividad recreativo pa bishitantenan. E atardi aki e team dinamico di Riu Activities di ambos

hotel a bini hunto y a haci e actividad di zumba cu e turistanan riba beach.

Hopiturista a participaden e sesion di zumba, unda cu nan a pasa un momento

agradabel bailando y haciendo ehercicio riba beach. E teamnan di Riu Palace Aruba y Riu Palace Antillas hunto cu turistanan a haci ehercicio riba diferente cantica. Na final e turistanan no tabata kier a stop di baila. Tur a gradici e team di Riu p'e momento ameno cu nan a pasa.

Riu Hotels & Resorts a habri Riu Palace Aruba na aña 2007. Debi na e gran exito di su prome hotel na Aruba, e compania a dicidi di adkiri un di dos hotel, habriendo Riu Palace Antillas na aña 2014. Hunto e dos hotelnan

aki ta maneha mas o menos 25 mil huesped pa luna, cu un nivel di grado di ocupacion mas halto riba nos isla. Entre

e dos hotelnan RIU na Aruba, nan ta emplea riba 800 trahado, brindando huespednan e miho nivel di servicio.

WORKSHOP: "REKENEN"

(pa: alumnonan di 6de klas di school basico)
Dianan di workshop: maart 23,24,29; april 5,6,7)

Ora: 3:00 pm - 6:00 pm (maart 23)
Ora: 1:00 pm - 4:00 pm (maart 24)
Ora: 10:00 am - 1:00 pm (maart 29; april 5,6,7)*
*:=vakantie

Lugar : Club Don Bosco (Noord)
Docente : drs. Rudolf R. Kelly

5622119/5949771/5859774.
Email: rr_kelly@yahoo.com

Overzicht Flex-Team week 2018-11, perio de 12 maart t/m 18 maart 2018.

Gedurende afgelopen week werd weer landelijk gerichte surveillance gehouden.

Bij aantreffen van samenscholing ter hoogte bekende plaatsen zoals Manuelitos, Hotel Bacarat, volkswoningen Noord, Madiki, volkswoningen Seroe Patrishi werd weer hardhandig aangepakt.

Lokaleiten als Lekker en De Olde Molen, Cas Casuela, werden gecontroleerd en ervoor gezorgd dat na de sluitingstijd iedereen van daar zo snel mogelijk naar huis gaan.

Samenscholing te Eagle Beach:

Alle groepen dat gedurende de nachtelijke uren ter hoogte Eagle Beach stonden, en bezig waren met het nuttigen van alcoholhoudende drank en luide muziek aan hadden werden aangesproken en verwijderd. En degene van wie wij enige verdenking hadden werden gecontroleerd. De groepen blijven zondag avond tot laat in de avond met luide muziek daar rond hangen. Tot 23:00 uur wordt muziek op een lage volume getolereerd.

Samenscholing op de parkeerplaats van The Village.

Alle groepen dat gedurende de nachtelijke uren op de parkeerplaats van The Village stonden, en bezig waren met het nuttigen van alcoholhoudende drank werden aangesproken en van de plaats verwijderd. En degene van wie wij enige verdenking hadden werden gecontroleerd.

Aanhouding 5 man te Nikky Beach ter zake L.V.M.

Op donderdag, 15 maart 2018, omstreeks 22:40 uur, bevonden wij, verbalisanten, ons op surveillance op het strand te "Nikky Beach". Er stond een bruine auto op het strand geparkeerd. Terwijl wij, verbalisanten, langs deze auto reden, kregen wij een sterke geur van verbrandde marihuana dat uit de bruine auto afkomstig kwam. Verder zagen wij verbalisanten dat er vijf jongens in vermelde personen auto zaten. Op dat moment waren er geen ander auto's in de directe omgeving. Het betrof een

bruine KIA, Type Rio. In verband hiermede besloten wij verbalisanten het een en ander te controleren. De bestuurder en mede passagiers werden verzocht om vanuit de auto te stappen. De bestuurder werd medegedeeld dat wij geur van verbrandde marihuana hadden gekregen afkomstig van de en dat wij een onderzoek in de auto zullen verrichten. Gedurende het onderzoek in het auto trof ik, een half gerookte marihuana sigaret onder de zitplaats aan de passagier zijde. Ik, trof een zwarte etui in een vakje aan de bestuurders portier. De zwarte etui bevatte: 4 doorzichtige zip Lock zakjes inhoudende elk een hoeveelheid op marihuana gelijkende kruiden, een doorzichtige plastic zakje inhoudende een hoeveelheid op hasjesj gelijkende bruine brokje en een doorzichtige plastic zakje inhoudende 16 op XTC gelijkende pillen. De aangetroffen verdovende middelen en de half gerookte marihuana sigaret werden in belang van het verdere onderzoek in beslag genomen.

Aanhouding verdachten: In verband met het vorenstaande werden de verdachten die op gaven te zijn genaamd H. geboren op Aruba 1995, L. geboren Aruba 1994, L. geboren Nederland 1991, A. geboren Colombia 1996 en I. geboren Colombia 1994., te 22:45 uur door ter zake overtreding van de bepalingen van artikel 3 en 4 van de Landsverordening Verdovende Middelen, aangehouden.

Versterking te Emotion's na aanrijding twee motoren.

Op zaterdag 17 maart 2018, omstreeks uur, verzocht de surveillance eenheid Oranjestad versterking op de parkeerplaats van Emotion's Night Club na een ongeval met twee motorfietsen. Bleek dat een van de motoren geen bescheiden had en dat de bestuurder niet in het bezit was van een geldige rijbewijs. Tevens verkeerde hij onder invloed van alcohol. De tegenpartij gast motorrijders vanuit Bonaire was bezorgd wie de schade aan zijn motor zal vergoeden. Hierdoor ontstond een hevige

discussie. De vele patrouilles wist de situatie te sussen. Beide motoren weden naar Shaba gesleept.

Aanhouding F.ter zake poging tot doodslag.

Op zaterdag, 17 maart 2018, omstreeks 00:52 uur, bevonden wij, verbalisanten, ons op surveillance over de Caya F.D. Figaroa ter hoogte Fermin's Bar. De dienstdoende centralist van de Sectie Centrale Post gaf portofonisch door dat er een steekpartij plaats had gevonden te Tanki Leendert. Wij verbalisanten begaven ons derwaarts. Ter plaatse gekomen was de surveillance District 1 al ter plaatse en waren bezig met het slachtoffer. De eigenaar van de woning had de man mishandeld.

Aanhouding verdachte: In verband met het vorenstaande werd de verdachte die opgaf te zijn genaamd F. op 17 maart 2018 te 01:00 uur ter plaatse door mij, ter zake overtreding van artikel 2:259 c.q artikel 1:119 en artikel 2:273 lid 2 van het Wetboek van Strafrecht van Aruba aangehouden.

Aanhouding ter zake L.T.U.

Op 18 maart 2018, omstreeks 00:30 uur gedurende een controle in de Koningstraat ter hoogte perceel 23 zagen wij de echtgenoot van de voor ons bekende drugsverkoper P.F. vergezeld met een onbekende man. Bij het uitstappen nam de onbekende man de benen richting een zandsteeg. Na een korte achtervolging werd hij staande gehouden. Hij verklaarde illegaal op het eiland te vertoeven. C.R. geboren in Venezuela 1988 werd ter zake LTU aangehouden. Bij een onderzoek aan de kleding van de verdachte werd een zakje inhoudende marihuana aangetroffen. De verdachte werd naar de politiewacht Oranjestad vervoerd. Hij verkeerde ook onder invloed van alcohol. Aldaar werd hij voor de HOvJ geleid die hem eerst ten ontnuchtering liep opsluiten en in de ochtenduren zou hij aan het personeel van IASA worden overgedragen.

Controle Topsy Night club.

Op zondag 18 maart 2018 omstreeks 01:20 uur werd een controle verricht in de Topsy Bar te Bushiri. Vergunningen waren in orde. De eigenaar zou op dinsdag kopieën bij de SBV Oranjestad achterlaten.

Controle Night Clubs.

Afgelopen weekeinde was het erg druk. Er waren veel motorrijders vanuit Bonaire en Curaçao gekomen in verband met 18 maart viering De vaak bezochte clubs waren druk bezocht. De olde Molen was erg druk op zondag ochtend.

Controle rond Plaza Betico en Lagoen.

Werd ronde de Plaza Betico en in de Lagoen weg en

ter hoogte de woning van de Gouverneur preventief gesurveilleerd in verband met de culturele avond.

Spotcheck controles:

Hier werden verschillende auto's gecontroleerd en kleine hoeveelheden marihuana, zakjes cocaïne, enkele cocaïne steentjes, scharen, messen, marihuana malers werden aangetroffen en inbeslaggenomen.

Weekoverzicht: Week 2018-11, periode 12 maart t/m 18 maart 2018. Totaal 129 controles verricht.

Afgelopen week waren er 7 aanhoudingen.

5 (vijf) ter zake L.V.M.

1 (een) ter zake Strafrecht (Poging tot doodslag).

1 (Een) ter zake L.T.U.



TRAINING TAAL&REKENEN WORKSHOP "BEGRIJPEND LEZEN & TOETSTRaining"

(pa: alumnonan di 6de klas di school basico)

Dianan di training: feb. 16,17,23,24; maart 2,3

Ora: 3:00-6:00 (feb. 16,23; maart 2)

1:00-4:00 (feb. 17,24; maart 3)

Lugar: Club Don Bosco

Docente : drs. Rudolf R. Kelly

Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.

Email: rr_kelly@yahoo.com

PAKICO NO TA RENEGOCIA ANTO?

Lesando tur e comentarionan den prensa local con e Gobierno y Ministernan anterior lo a actua contra interés di Aruba, ciudadanonan ta puntra:

1. Ki dia ta entrega kehonan na ministerio publico si a actua contra ley; tanten cu no entrega kehonan pueblo lo mester conclui cu ningún actuación no ta/tabata contra ley?

2. Si e actual Gobierno y Ministernan ta di opinión cu e actuacionnan di e Gobierno y Ministernan anterior no ta según principionan di Bon Gobernacion, e Gobierno y e Ministernan actual ya tin cambianan di ley prepara pa

preveni den futuro actuación contra e principionan di Bon Gobernacion?

3. Cu tanto kehonan riba e cantidad di debenan/obligacionnan cu e Gobierno anterior a laga Aruba aden, pakico e Gobierno actual no ta bin cu un Task Force pa bay renegocia tur e contratonan na desbentaha di Aruba pa logra baha debenan di Aruba? Ta sigur cu e contra-partidonan di Gobierno lo coopera pa cambia contratonan fuera di normal pa nan no bin riba Black List di Gobierno pa proyectonan den futuro. Den pasado un Gobierno no a bay renegocia caba contratonan fuera di normal?

No tin sorteo riba 30 di maart ni 2 di april Debi na Bierna Santo no tin sorteo di Lotto

En conexion cu e dianan di fiesta venidero, esta Bierna Santo y Pasco Grandi, Lotto ta anuncia nan schedule:

- Diabierna, 30 di maart: Bierna Santo - No tin sorteo y oficina principal na Oranjestad y San Nicolas ta cerca
- Diasabra, 31 di maart: Sorteo normal
- Diadomingo, 1 di april: Sorteo normal
- Dialuna, 2 di april: Pasco Grandi - No tin sorteo y oficina principal na Oranjestad y San Nicolas ta cerca
- Diamars, 3 di april: Sorteo normal

Tuma bon nota cu diabierna, 30 di maart no tin sorteo di Mini Mega, y e siguiente sorteo di Mini Mega lo

tuma lugar riba diamars, dia 3 di april, 2018. Lotto, E Loteria di Aruba ta desea henter comunidad di Aruba un Feliz Bierna Santo y un Bon Pasco Grandi.

Lotto, e loteria di Aruba tin diferente wega; Catochi, Big 4, 1-OFF, Zodiac, Wega di Number Korsou di Lotto, Lotto Di Dia, Lotto 5, Mini Mega cu su Mega Plus y e weganan di Raspa Y Gana. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. E meta ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Engravings Elegance



All types of Cemetery works, Tumbstones, Awards, Glass, Mirrors, Champagne flutes, Marble & Granites and much more....

Hooiberg 81B,
Tel: 586-1908/593-4757...Fb

TA BENDE

**Store display table
For sale!
700,- florin**

**Si bo ta interesa
pa cumpra, por yama
na 748- 8280**



NA ABO CU A DIVORCIA Y TA BIBANDO DEN E PIKA DI ADULTERIO.

Mi kier a spierta, cu hopihende ta cometiendoeerrornangrandi den nanbida, pa motibocu nan a perde tur sentido di pika. Un persona mester sa e Leynan di Dios, pa epor sa kiko ta pika. Bo a divorciadi bosenjora of di boesposolegitimo cu bo a casa dilanti di Dios den Misa y pa despuesbo a casa pa civil cu un otro persona pa lanta un otrofamia? Antobo ta bibando den e pika di Adulterio, cu ta e di 6 Mandamento di Dios cu ta bisa, "Lo bo no comete e pika di Adulterio." Bo no a primintidilanti di Dios y dilanti di un sacerdote den Misa, cu bo lo kedafiel, den bon tempo y den mal tempo, den tempo di prosperidad y den tempo di adversidad, den tempo di pas y den tempo di pleito? Bo a cumpli cu lokebo a primintidilanti di Dios? Si bo a pasames den temponandificil den bomatrimonio, antopakikobo no a acudina un Pastoor of naun persona spiritual pa bohajayudansa y conehonan? Bo mesterporsa, maneracuHesus a carga Su Crus, asinatambenomester a cargabo Crus den e oranandificil di bobida. Dios no ta dunabo un Crus cu bo no porcarga, pasobranos tur tin cu pasa den e pruebanan di fe y no laga ta asina, cu boyiunan ta mira nan tata ta biba cu un otromuher y nan ta miracu nan mama ta biba cu un otrohomer. Y esey ta un mal ehempel pa boyiunan y condenabel pa Dios. Si botabatastima Dios di berdad y sibotabata bay Misa regularmente, anto lo bo a laga e camindahabri, di no pone ningun persona den bobida, maske cu bo a divorcia. HesusnosSenjor ta spiertabo den Bijbel den 1Carta naCorintionan 7:39 "Un muher casa ta maranasuespos, tanten cu e esposo ta nabida. Ma sisuesposo muri, comobiuda e ta liber pa casa atrobe cu ken cu e kier, basta cu e ta un creyente." Den e palabra di Dios aki, bo ta keda casa y uni pa Dios cu boespos of cu bosenjoratenamorto, maske cu bo ta divorcia. Bo no tabatasa cu satanas ta busca tur sorto di manera pa un matrimoniofracasa, pasobra e diabelsa di antemano, si e parehadivorcia, e muher lo bai busca un otrohomerpa e bay bibacune y e homber lo bay busca un otromuherpa e bay bibacune y asinaaki nan dos lo baybiba den un bida di condenacion den e pika

di Adulterio, pasobra e diabelsa di antemano cu e parehadivorcia, cu nan no porbiba sin e relacion sexual, cu ta e deseo di curpa. SenjorHesuskier advertibo di e Sacramento di Matrimonio den Bijbel, Mateo 19:4-6 ;Hesusta contesta: "Boso no a lesa cu nacuminsamento, Dios Creador a crea nan homber y muher? Y El a bisa: Pesey un homber lo bay lagasu tata y su mama pa e uni cu sumuher y nan dos lo birauno. Asina nan lo no ta dos persona mas, ma un solo curpa. Kiermeenhenende no mag di separaloke cu Dios a uni den matrimonio." Akinan Dios no ta reconocedivorcio y bo ta un persona casa pa Dios Creador den Misa, perobo no ta respeta E Leynan di Dios y bo ta biba pa bibasegunbomes un bidadesaregla. Hopi hende ta kai den e trampanan di e diabel, den fornicacion, den Adulterio, den biba companja y den casamento pa civil so. Casamento pa civil ta reglasolamente e asuntonan civil, derechonnan pa mucha, bienes, alimento etc., perocueseybo no ta salba. Pa boporta salba dibopika di Adulterio, di promebomestersepara di e persona cu bo ta bibandocune den Adulterio, bo tin di bay confesabopikanan di Adulteriodilanti di un Sacerdotecu tin e autoridad di Cristo Hesus pa pordonapikanan, despuespurbahaci bon bek cu bo ex-esposo of cu bo ex-senjora cu Dios a unibocune y siesey ta imposibel, antobo tin cu tumabo Crus y biba den un bidabo so den castidady hunto cu boyiunan. Pasobra, sibotabatastima Dios di berdad, antobomestercumpli cu Dios Su Leynanpa boporta salba. Ta hopihende ta bibando den e pikanan di perdicion. Dios ta dunabo un oportunidadden bidapa bodicidi, ta naundabo kier bay despues di morto, sea den E Gloria Eterna di Dios Tata, of den e condenacioneterno den fiernohunto cu e diabelnan cu a tentabo? Abo tin diescohecua ta e caminda cu bo kier sigi. Den Bijbel 2 Tessalonica 1:8/9, ta bisa bon cla: "Den candela ardiente, pa castigaesnan cu no ta reconoce Dios y naesnan cu no ta obedece e Evangelio di nosSenjorHesu-Cristo. Nan lo paga pa esey cu perdicioneterno, lew for di Cara di Senjor y di Su Mahestad di Su Forsa". Amen.

Un Cristian Catolico.

SEMANA SANTA Y PASCO DI RESURECCION PRO-CATEDRAL SAN FRANCISCO ORANJESTAD 2018 A.D. 25 Maart - 2 April

DIADOMINGO DI RAMA: 25 maart	S.S. Di Misa 6.30 A.M. - 8.00 A.M. - 10.00 A.M. - 7:00 P.M. (Proseccion ta Sali for di Centro Educativo 9.30 A.M.)
DIALUNA: 26 maart	Oracion di mainta y S.S. di Misa 8.45 A.M.
DIAMARS: 27 maart	S.S. di Misa 12.00 P.M. (merdia) CELEBRACION PENITENCIAL (Confesion Sacramental) 6.00 P.M.
DIARANSON: 28 maart	7.00 P.M. CELEBRACION DI CRISMA Pro-Catedral San Francisco
TRIDUO PASCUAL	Misterio di Morto y Resureccion di SEÑOR HESU CRISTO
HUEBES SANTO: 29 Maart	7.00 P.M. S.S. DI MISA DI CENA DI SEÑOR Despues Adoracion di SANTISIMO SACRAMENTO te 11.30 P.M. 11.45 P.M. Caminda di Crus pa Alto Vista.
BIERNES SANTO: 30 maart	Pasion di Señor, dia di ayuno y abstinencia. 10.00 A.M. Caminda di Crus pa muchanan 3.00 P.M. RECORDAMENTO DI PASION Y MORTO DI SEÑOR Despues Novena Di Divina Misericordia.
DIASABRA SANTO: 31 maart	7.00 P.M. Novena di Divina Misericordia. 8.00 P.M. VIGILIA PASCUAL (Renovacion di promesanan bautismal)
PASCO DI Resureccion: 1 april	S.S. DI MISA 6.30 A.M. - 8.00 A.M. - 10.00 A.M. - 7.00 P.M.
DIALUNA DI DOS Dia DI PASCO: 2 april	Oracion di mainta y S.S. di Misa 8.45 A.M. (despues partimento di awa Bendita te cu 12.00 P.M.) 7.00 P.M. S.S. di Misa

NOS TA ADORABO CRISTO PASOBRA BO A SALBA MUNDO PA BO
SUFRIMIENTO MORTO Y RESURECCION

E-mail: solodipueblo@gmail.com

JAYSANNE BOUTIQUE

CLEARANCE SALE PA DAMAS REGULAR
Y PLUS SIZE

- BLUSA
- SHIMIS CORTICO Y LARGO
- JEANS
- JUMPERS
- BADPAK

PA CABAYERO

- CAMISA ALF 25.-
- JEANS ALF 25.-
- DASHI ALF 5.-

Pos CHIKITO 110
584 1600



MIAMI CANCER INSTITUTE NAMES HEAD AND NECK SURGEON GEOFFREY YOUNG, M.D., PH.D., CHIEF OF HEAD AND NECK CANCER SURGERY

MIAMI, FLA. (March 28, 2018) — Miami Cancer Institute at Baptist Health South Florida, the state's only member of the Memorial Sloan Kettering Cancer Alliance, has announced that Geoffrey Young, M.D., Ph.D., will serve as chief of the division of Head and Neck Cancer Surgery. Dr. Young specializes in the surgical treatment of cancers affecting the head and neck region, including melanomas of the skin occurring above the clavicles. He has special expertise and experience in trans oral robotic surgery and trans oral laser microsurgery — the advanced procedure that utilizes a robotic surgical system that leads to fewer complications and quicker recoveries for his patients. With the Institute's multidisciplinary care paradigm, Dr. Young will collaborate with other clinical experts in head and neck cancer to provide patients with comprehensive, individualized treatment.

Dr. Young received his medical degree from the University of Alabama School of Medicine in Birmingham, Ala., and a Doctor of Philosophy degree in molecular and cellular pathology from the University of Alabama. He completed a residency in general surgery at Robert Wood Johnson Medical School, University of Medicine and Dentistry of New Jersey in New Brunswick, N.J. His post-doctoral training included a fellowship in head and neck surgery at The Johns Hopkins Hospital, Johns Hopkins School of Medicine in Baltimore, Md. Dr. Young comes to Miami Cancer Institute from Mayo Clinic in Jacksonville, Fla., where he

served as assistant professor of otolaryngology at Mayo Clinic School of Medicine.

"Dr. Young brings specialized expertise in the treatment of head and neck cancers and is well prepared to lead the development of clinical and research initiatives that seek to improve treatment options and patient outcomes," said Michael J. Zinner, M.D., founding CEO and executive medical director of Miami Cancer Institute. "Our patients will benefit from his skills and experience in the treatment of head and neck cancers, as these tumors are some of the rarest in the United States and many doctors have little to no experience treating these difficult cancers."

Dr. Young's research efforts focus on cancer immunology and molecular biology to further the understanding of disease processes and improve methods for diagnosis, prevention and treatment of disease. He has presented his clinical findings at numerous national and international scientific conferences. He serves on the editorial review Board of The Scientific Pages of Head and Neck Surgery and as a trainer for the Academy of Communication in Healthcare. He is a member of several professional medical organizations, including the American College of Surgeons, the American Head and Neck Society and the American Thyroid Association.

About Miami Cancer Institute
Miami Cancer Institute is a destination cancer center known for its leading clinical care, compassionate patient experience, clinical research

and state-of-the-art technology — including the first proton therapy center in South Florida, Latin America and the Caribbean, and the only radiation oncology program in the world with each of the latest radiation therapies in one place. The Institute offers robust roster of prominent physicians established in the community, in addition to renowned cancer experts, clinical researchers and genomic scientists recruited from the nation's top cancer centers. As Florida's only member of the Memorial Sloan Kettering (MSK) Cancer Alliance, Miami Cancer Institute is part of a deep and functional collaboration that affords patients access to innovative treatments right here at home and ensures the standards of care developed by our multidisciplinary disease management teams match those at MSK. Heralded nationally as one of the new "hybrid" cancer centers of the future, Miami Cancer Institute combines well-established, high-quality community-based cancer care with the best of an academic cancer center — subspecialty-trained surgeons, radiation oncologists and medical oncologists who are national experts and innovators in their fields. For more information, visit

MiamiCancerInstitute.com.

Miami Cancer Institute is part of Baptist Health South Florida, the largest healthcare organization in the region, with eight hospitals (Baptist Hospital, Baptist Children's Hospital, Doctors Hospital, Fisherman's Community Hospital, Homestead Hospital, Mariners Hospital, South Miami Hospital and West Kendall Baptist Hospital), nearly 50 outpatient and urgent care facilities, Baptist Health Medical Group, Baptist Health Quality Network and internationally renowned centers of excellence. A not-for-profit organization supported by philanthropy and committed to our faith-based charitable mission of medical excellence, Baptist Health has approximately 16,000 employees and 2,300 affiliated physicians. Baptist Health South Florida has been recognized by Fortune as one of the 100 Best Companies to Work For in America and by Ethisphere as one of the World's Most Ethical Companies. For more information, visit BaptistHealth.net and connect with us on Facebook at [facebook.com/BaptistHealthSF](https://www.facebook.com/BaptistHealthSF) and on Twitter and Instagram @BaptistHealthSF.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



Chinesnan ta busca wifi pero no ta papia Papiamento

Dialuna, pa mas of menos 12'or y 5 di marduga, Central ta manda polis na Paradera pa un auto sospechoso. Eynan polis a mira un KIA Picanto color blanco y den e auto tabata tin dos Chines. A papia cu un di nan, pero esaki no tabata compronde ni papia Papiamento. E Chines a yama un hende y e persona a bisa polis telefonicamente, cu e Chinesnan tabata online. Berdad polis a mira cu e Chinesnan tabata bezig riba nan laptop. Central a wordo poni na altura.

Control pisa den Playa

Dialuna, den cuadro cu tabata tin un barco crucero den waf di APA, cu mas of menos 3470 pasahero, polis a tene control preventivo riba LG Smith Boulevard, for di Renaissance te cu Ruizstraat. Fuera di esey a tene un post strategico na entrada di APA Maingate number 3, den cuadro cu e sistema di rotacion pa e busnan di tour. A tene extra control den centro y vecindario, den cuadro cu e crucero. Banda di 10'or y 10 di mainta, chauffeur di un Nissan Tiida a ricibi un multa, door cu e tabata core cu celular den su man robes. Banda di 12'or y 15, polis a topa cu e conocido adicto ambulante GC den Werfstraat, na altura di Byside mall, cu tabata molestia e turistanan. El a ricibi un scual y cori di e sitio.

Polis ta topa cu adicto ambulante cu tabata huma banda di misa

Dialuna, Central ta manda patruya na misa San Francisco pa un adicto ambulante kende posiblemente lo ta uzando droga. Eynan nan a topa un homber ta cana bay direccion p'ariab den Dominicanessenstraat. Polis a papia cu e adicto ambulante yama F., kende a bisa cu berdad e tabata banda di e misa y cu e tabata humando un shag. Tambe el a bisa cu e tabata na caminda pa bay na su primo pa drumi, kende ta biba den vecindario di Sividivi Restaurant. Polis a core cu F. di e sitio y a pone Central na altura.

Knops: "Ningun placa for di Hulanda pa problema Venezolano"

E subsecretario di asuntonan interior y Relacionnan di Reino, Raymond Knops, a reitera cu Hulanda no lo duna ayudo financiero ora cu Venezolanonan bandona nan pais en masa y yega Aruba y Corsou. E subsecretario ta mira e problema di refugiado Venezolano como un asunto di e islanan mes. E islanan tin cu provee nan propio fondo pa resolve e problema aki. Segun e website di noticia, Curacao Chronicle, algun

di e problemanan aki por ta domicilio pa e refugiadonan y tambe e costo di deportacion pa esnan cu no haya e status di refugiado riba e islanan. E islanan ta spera di haya sosten di Den Haag. Prome Minister Eugene Rhuggenaath hasta a bisa den un entrevista reciente cu e lo pidi fondo for di Hulanda pa yuda Corsou cu e problema aki. Pero Knops a indica cu Hulanda solamente lo provee experticio si e islanan haci e peticion aki.

ATTENCION: CAMBIO DI BOTICANA WUARDA

Botica Santa Cruz N.V. ta informa cu
Botica Santa Cruz N.V. ta na warda
diasabra 31 Maart 2018 for di 7:30 pm te
cu diasabra 7 di April 2018 pa 7:30 p

POR FAVOR TUMA BON NOTA DI E CAMBIO AKI
BOTICA SANTA CRUZ

Botica Santa Cruz N.V. ta informa cu Botica Santa
Cruz N.V. ta na warda diasabra 31 Maart 2018 for di
7:30 pm te cu diasabra 7 di April 2018 pa 7:30 p

POR FAVOR TUMA BON NOTA DI E CAMBIO AKI
BOTICA SANTA CRUZ

OFERTA ESPECIAL 150 AWG

BO TIN BO PAREHA? SI, WEL LAGA
NOS TIN UN DUSHI TERAPIA PA BOS.
NOS TIN EXFOLIACION PA TUR TIPO
DI CURPA. NOS TA HASI LIMPIESA DI
CARA Y HIDRATASHON.

PASA SERKA NOS NA
CUQUISASTRAAT 28 PONTON
OF YAMA NA
5683615 OF 5661144



Diferente unidadnan lo haci control diario

Riba lama y tera Cuerpo Policial Aruba ta cla pa e weekend di semana santa

Manera ta conoci caba Cuerpo Policial di Aruba tin su personalnan atento pa cu e weekend druk di semana santa. Campamento a cuminsa dia 25 di maart 2018 desde 12'or di merdia. Desde e dia ey tur personanan cu tin permiso por a cuminsa arma nan tent of pone trailernan pa campa. Sea conciente y percura pa bo mantene bo mes nan e reglanan stipula pa campamento. Polis lo sigui haci control diariamente pa mantene e orden publico y tambe pa percura cu tur persona ta cumpli cu nan permiso.

Tanto riba lama y tera polis lo tin controlnan diaramente. Riba lama nos tin unidad maritimo cu lo percura pa e seguridad y controlnan necesario riba botonan y den caso di emergencia riba awa nos unidadnan lo ta atento pa yega mesora na e sitio pa brinda e prome ayudo. Tanto riba seadoo y tambe boto lo tin controlnan den nos awanan.

Compara cu aña 2017 tabata tin 218 y e aña aki tin 224 permiso.

Riba tera lo tin motor unit, bike team, ATV y patrouille cu lo haci controlnan. Agente policialnan lo haci control riba orden publico y permiso cu cada persona tin pa campa.

Sea conciente cu biento duro e weekend aki banda di lama tanto na Baby Beach, Rodgers



Beach, Eagle Beach y Malmok. Tira bista riba muchanan chikito band'i lama percura pa nan bebe hopi awa y tambe cuidanan di

solo y percura pa tin supervision di mayor. Percura pa bo tin first aid kit cu bo pa cualkier emergencia. Tene na cuenta cu nos reglanan

di trafico y mantene bo mes na dje. Celebra semana santa den famia y sernan keri responsabel y conciente.

Nos lo sigui percura pa seguridad di nos comunidad durante e weekend druk aki di semana santa.

APG Arubaanse Padvindsters Gilde baitin un Fundraising Christmas Bingo

Fundraising Christmas Bingo (Nov.28,'15) cu e meta pa yuda nos cumpra material pa nos gruponan cutin nan encuentro den 6 districto.

E ta unico forma, pasobra nos ta un organisacion cu ta haci encuentro boluntario.

Y nos meta tapa educa mucha muhernan cu norma y balornan.

Nos ta un grupo solamente di mucha muher. Y nos tur tayuda boluntario y no taconta cuningun sosten.

Tur diasabra mainta di 10 pa 12'or nos tin encuentro na Santa Cruz, na e schoolpanort di Misa Inmaculada Concepcion. E anjaaki nos a cuminsa, y etaworde bon atendi...

Si tin cualquier pregunta por yama libremente mi persona, Cecilia Arendsz APG Vice-Presidente na 584-7193 of Grace Maduro APG FinancialCommissionerna 583-2650...



**Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com**

Apreciable concudadano, mi a perde mi cartera

Den mi cartera mi tin mi ID, mi Rijbewijs,
mi ATM Cards
MI carchi di AZV, mi mester di tur pa mi por
move bai Dokter.

Sea asina bon si Bo a haya mi cartera, mi no
saunda mi a perdele,

yama mi na **584-7280**. Tur documento ta
nanomber di Jacinto L Thijsen.

**Hopi danki diantemano.
Lo tin recompensa.**

FESTIVAL DI MOVEMENTO DEN CAYA!

DIA MUNDIAL DI ACTIVIDAD FISICO
DIABIERNA 6 DI APRIL 2018
UN ATARDI COLOSAL CU ACTIVIDAD FISICO
DEN TUR SKINA DI PLAYA

• PA MUCHA NA PLAZA DANIEL LEO
ACTIVIDAD RECREATIVO – KIDS FUNSTICKLE

PA ADULTO RIBA PLENTJI DI ARUBA BANK (EX 'LA
LINDA') MARATON DI ZUMBA PA ESNAN CU GUSTA
ACTIVIDAD FISICO CU MUSICA

• RIBA PARKINGLOT DILANTI DI MARISKA – WEGANAN
RECREATIVO, ORGANISA PA IBISA

• NA DJISPI PLACE PA ADULTO CLASICO - 60+ LO PONE
NAN DISFRUTA DI UN GRATO MOMENTO HUNTO CU
MUSICA Y BAILE

• DILANTI DI ARUBA TRADING DIFERENTE ACTIVIDAD
FISICO POR EHEMPEL: YOGA, FISIO FIT, SMOVEY, TAI
CHI, PILATES/BALANS/STRECH, ORGANISA PA
TRANSITION 2 HEALTH

• KEIROMENTO DEN CAYA GRANDI PA CONCIENTISA
MAS ACTIVIDAD FISICO PA SALUD – 1.5 KM – START/
FINISH NA SPORT CARIBE



6 DI APRIL 2018

Baki di sushi 20 yarda i 10 yarda



Yama nos 5634201

4 sale

Ta garantiza durashon di motor, transmishon
por scan e vehicle prome cumpre.

All vehicles are in super good condition
prices start at 7800 aruban fl, financing
could be posible for you



Aruba Quality Deals
Vehicle & Nautical

Star the year fresh with these top secure low mileage vehicles for your family

4 sale

Call today for a road test. 569 4343

4 sale



Nissan March Lhd 2013
only for 11500 fl negotiable.
call 5694343 for a road test



Montero 2007 4by4 turbo diesel
27500 fl



5500fl Ford Focus



Lancer 2014 16000 fl



mini van 2010 6500 fl



Best Car DEAL OF THE WEEK
GANGA!! esun cu bin prome ta bebe
awa limpi"" LinCon 2008 ""
28500 fl



Toyota Hilux 2013 40000 fl



Aveo 2010 8500 fl



Toyota Yaris airco autm 5500 fl



suzuki sx 4 2011/80 mil km / 13500 fl



kia cerato 2015 25000fl



Accent 2014 18000fl



BYD 2014 for only 8500 fl



nissan cube 2004 7500 fl.new



skyline COUPE v6 std 2003 13000fl



nissan bluebird
2007.8800 fl



BMW v8 2007
13500fl



Honda Crosstour 2013 35000 fl



Toyota yaris 2016 28000 fl



Accent 2016 25000 fl



Honda Accord v6 only 23000fl



Honda crv 2013 only 37000fl



kia sportage 2015 .29500fl



Tucson 2014 32000 fl



Ford Escape 2010 18000fl

Disturbio den prizon na Corsou



Venezolano na indocumenta a causa disturbio den e prizon den SDDK den e bloke di cel unda nan ta kedando. "Hasta e colchonnan a wordo sendi na candela," gobierno a comenta. E gobierno di Corsou a declara cu e costonan imprevisopa e pais, como resultado di e crisis na Venezuela y e afluencia di e Venezolanonan pa Corsou ta obliga e gobierno na explusa e personanan aki mas rapidamente. Di 63 Venezolano den prizon, a establece cu nan por regresa na nan pais sin pone den peliger nan vida, segun e informe. E necesidad di expulsa e hendenan aki for di e isla, a bira mas urgente, segun e gobierno, mirando e daño causa den e prizon. "Esaki ta laga ainda menos espacio pa e personanan cu ta encarcela." Actualmente, dies Venezolano ta sigui den e prizon den cual situacion y investigacion di siguridad ainda ta tumando lugha. No ta claro si e grupo di 41 persona di e 63 personanan menciona ta inclui. Segun vocero di polis, Reginald Huggins, e tipulantenan di e boto cu a wordo para pa kustwacht den Bullenbaai diadomingo mainta "ta encarcela den cellnan den varios lugha di e isla." E grupo ta consisti di 35 hende homber y seis hende muhe. Den ausencia di espacio di cell, tabata necesario confina varios

di e personanan aki den un solo cell, segun e vocero di polis, kende a indica cu "henter e grupo lo keda expulsa for di Corsou mas pronto posibel." Tambe diadomingo mainta, un boto chikito cu tres Venezolano a wordo señala na Klein Curacao, cu a contene 82 kilo di cocaina y dos kilo di marihuana, den direccion pa Oostpunt. Tabata tin seis Curasoleño na tera kendenan a bay Oostpunt cu dos auto. E hombernan tabata tin dos windbuk cu nan. Nan a keda aresta pa polis riba sospecho di un conexon cu e transporte di droga. Pa motibo di falta di prueba cu nan tabata na e lugha pa warda e yegada di droga, e seisnan ya a keda libera. Segun vocero di Kustwacht, Roderick Gouverneur, e Venezolanonan tin poco posibilidad di yega tera, sin wordo mira. "E control riba lama a intensifica y e avion di patrulla tambe ta señala movimentonan sospechoso den scuridad. No sa con e Venezulanonan den nan propio lugha, a pasa door di e control fronteriso di kustwacht, esey ta loke no sa, pero solamente por haci speculation. Pero e tiki botonan cu ta yega Corsou den lama, ta wordo deteni pa nos. Kustwacht ta hopi sigur cu desde e suceso fatal na Koraal Tabak, ningun tipo di grupo a yega tera sin cu nan ta wordo mira."

Durante dianan di Pasco grandi Oficinanan di IBiSA ta cera

Instituto Biba Saludabel y Activo, IBiSA ta informa na publico cu su oficina principal situa na Frankrijkstraat 1, como tambe IBiSA Sport Centrum San Nicolas situa na dr. Schaepmanstraat 52 na San Nicolas ta cera e aña aki durante dianan di fiesta di Pasco Grandi

Ultimo dia di trabao pa e aña aki ta riba

diahuebs, dia 29 di maart 2018. Ambos oficina ta reanuda trabou riba diamars, dia 3 di april 2018 for di 7:30a.m. pa brinda e acostumbrado servicio na publico.

IBiSA ta desea tur empleado, nan famia y henter comunidad di Aruba un "Feliz Pasco Grandi"

INVITACION MISA PA MUCHA Y CELEBRACION 30 AÑA CAPIYA SANTA FAMILIA

Diadomingo, 1 di april pa 10:00am, parokia Sagrado Curason di Hesus ta celebra un Misa special pa mucha na Savaneta, cu ta coincide cu e Fiesta di Diadomingo di Pasco di Resurreccion di nos Señor Hesu-Cristo. Ta invita cordialmente tur mucha acompaña pa nan mayor. Tambe dialuna, 2 di april ta di dos dia di

Pasco y alabes nos parokia ta celebra e di 30 aniversario di Capiya Santa Famia na Pos Chikito. Un invitacion cordial ta bay pa parokianonan participa den Misa solem di aniversario pa 9:00am na Capiya di Pos Chikito. Tene cuenta cu lo no tin Misa anochi na Savaneta dialuna, 2 di april!

INVITACION PA MISA DI GRANDI- Y ENFERMONAN NA MISA BIRGEN DI FATIMA DAKOTA.

Pastoor Daniel Szpilahunto cu Comision Organizado y Asistencia Social Dakota, ta invitaparokianonan, pueblo di Dakota y Aruba en general pa asistina un Santo Sacrificio di Misa dedicananoshendenan grandi y nosenfermonan dialuna 2 di April 2018, di dos dia di Pasco di Resurreccion, pa 9'or di maintanamisabirgen di Fatima na Dakota. E diaakiPastoor

lo huntanosgrandi- y enfermonan cu azeta di Sacramento di Enfermo. Canto y musica lo ta naencargo di Vivienne Gomez-Rivadeneira y grupoMinisterio di Alabansa y Adoracion. Despues di misa lo tin nosacostumbrado brindis den CasParokial. Bosopresencia ta altamenteaprecia. Den number di Pastoor Daniel,

Un diahuebs santo bendishona cu hopi deboshon rumannan gradiciendo Señor pa su entrega total na mundo henter.

Riba e diahuebs santo aki nos mester gradici Hesus cu E la ofrece su mes como ofrenda bibo pa nos tur por haya salvacion. Esta cu riba e anochi cu nan a traishoná Señor Hesus, El a cohe e pan, yama Dios danki, kibr'é y a bisa: "Esaki ta mi curpa, e ta pa boso. Haci esaki pa boso corda riba Mi." Di mesun forma, El kohe e copa despues di cena y a bisa: "Esaki ta e copa di aliansa nobo confirmá cu mi sanger. Cada bez cu boso bebe for di dje, hacié pa boso corda riba Mi." Cada bez cu boso come for di e pan aki y bebe for di e copa aki, boso ta proclamá morto di Señor te ora E bolbe bini. (1 Cor. 11, 23-26) Aki

nan Hesus a institui e Santa Eucaristia. Tambe ora Hesus tawata hunto cu su discipelnan na mesa sintá E la laba pia di su discipelnan mustrandu e amor pa su discipelnan y e humildad pa sirbi y no pa ser sirbi. (Hn 13, 1-15) Hesus cu tur su grandeza y dibinidad a bira un sirbidor pa muestra nos e ehempel pa nos tambe haci mescos pa otro. Oracion: Hesus stimá, nos ta gradici Bo pa Bo entrega total pa nos salvacion. Awe nos kier ta mane Bo cu un curazon habri, humilde y dispuesto pa stima sin limite y sin ripara pa medio di Cristo nos Señor. Amen.

E 10 MANDAMENTONAN DI DIOS, PA NOS SA KIKO TA PIKA Y PA NOS CONFESA DEN CUARESMA.

Di prome Ley: Adora y stima bo Senjor y bo Dios di hente bocurason, di henterbo alma, di henterboser, di henter bo sintir y mas cu turcosden mundo. Akinan nos mester stima Dios mas cu nosmes y mas cu nosfamianan y ta prohibi di kere y participa den cosnan di supersticionnan, den adivinonan, den sectanansatanico, den masoneria, den horoscoponan, den medium, meditacion transcendental, den yoga, den new age, den bruhanan, densaneria, den curanderonan, den montamentonan, den quija board, den mesita, no hacipactonansatanico, weganansatanicopa medio di cellular, videonansatanico, no kereden diosnanpagano, no pone tatuahenannacurpa, no pone e microchip y e markasatanico 666 ribacurpa, no bai na e actividadnan di halloween etc. etc.

E mesun Mandamento aki ta bisatambe: Stima bo prohimo manera bomes. Akinan nos mester stima y perdona nos prohimo y nosenemigonan y no teneotronacurason pa motibo di rabia, odio y envidia, no discriminaotro, no jenaotro cu rabia, no papiamalo di otro, perodunaotro balor. Nos mester stima y perdona paasina Dios tambepor perdona tur nospikanan y nos ofensanan.

Di dos Ley: No usa Number di Dios sin mester. Akinan nos no mester usa e number di Dios sin mester den nosbida di pika y den dichonan bulgar sin respet. Den number di Dios nos ta predika, conseha y evangelisa.

Di tres Ley: Santificadia di Senjor. Ariba diadomingos ta santificadia di Senjor door di bai Misa pa noshonra Dios Su dia, pa nosscucha Dios Su Palabranan den e Evangelio y pa nosporicibi E Curpa y E Sanger di Cristo Hesus den e Santa Eucaristia. Nos mester ta limpi di curason sin ningunpikanangrandi y mortal pa nosporicibi E Santa Hostia. Esnancu tabiba den pikanangrandi nan no porricibi, nan mester stop di biba den pika y bai confesa nan pikananna un pastoor, prome cu nan ricibi. Esnancu taricibiconcientemente den nan pikanangrandi, nan ta come condenacion pa nan mes. Dia di Senjor ta un dia di famianaunda cu tata y mama tin tempo pa nan yiunan. Esnancu tasalta Misa ariba Diadomingo ta comete un

pikagrandi.

Di cuatro Ley: Honrabo tata y bo mama. Den e Ley di Dios akinosmestercuida tata y mama nacas, tedia cu Dios jama nan y Dios kier pa e mayornan ta felis y wordocuidanacashuntocunanserstimanan. Tambenosmesterobedecenostata y mama pa nospor hanja e felicidad den nosmesunfamia. Obedece tata y mama den consehonan yspiertamentonantocantebida matrimonial, pasobra ta Dios mes ta avisa y ta spiertanos pa medio di tata y mama pa nosmesunfelicidad. Nunca no bisa, cu tata y mama no tin nada di bisa, pasobra ta un Ley di Dios e ta.

Nunca un yiu no ta mas grandi cu sumayornan. Tambe yiunan mester wordo disciplina na chikito, pa na grandi nan ta obedece y tin respet.

Di cinco Ley: No mata. Akinannosmesterrespete e bida cu Dios ta dunanosakinamundo, pesey no cometecrimen, no cometesuicidio, tambe no comete abortus y euthanasia cu ta un crimen mortal y condenabel pa Dios. Tambeadictonadroga yna alcohol ta un pikagrandi den bista di Dios, pasobra ta matabomessentimentalmente y emocionalmente pa bodeber Cristian y Spiritual pa Dios. Tambe no amargabida di otro.

Di seis Ley: Lo bo no comete e pika di adulterio. Akinannosmesterrespete e bida matrimonial cu Dios a uni e pareha den un solo curpa den e Sacramento di Matrimonio den Misa pa medio di un Pastoor y Dios no ta reconocedivorcio, pasobra loke cu Dios a uni de e sacramento, hende no ta permiti di separanunca. Ora un pareha a divorcia, e no mag di bai biba cu ningunotropersona, pa e no sercondena den e pika di adulterio cu un persona cu no ta suesposo y cu un persona cu no ta susenjora, peronanmesterlaga e camindahabripadunabon ehempelnan yiunan y pa un dia Dios uni nan atrobemanera cu mester ta. Tambe un persona soltero, no mag di bai bibacompanja of casa pa raad cu un persona divorcia, pa e no sercondena den e pika di complice di adulterio y kibrado di matrimonio ,pasobra e ta biba y e tin relacion sexual cu un persona cu ta casa pa Dios den e

Sacramento di matrimonio y e union aki ta tenamorto.

Di siete Ley:

No horta. Akinannosmesterrespetapropiedadnan di otro, pasobra ta Dios ta dunanos tur loke cu nos tin mester pa biba. Tambena tur esnan cu a horta y a fia y no a wordodunabek, anto tur nandebenanakinaora di nan morto, lo wordopaga den e candela di purgatorio. Pasobraningunhende cu debe no pordrentaden e Gloria di Dios, teoracu e debenan di pika ta paga.

Di ocho Ley: No lantafalso testimonio aribaboprohimo. Akinan ta prohibi di ganja aribaotro y di haciredonanfalso, esnan cu ta priminti y no ta cumpli ,tamberabiamiento, odio, envidia y instigahende cu rabiaaribaotro ta un pikagrandi.

Di nueve Ley: Lo bo no comete e pika di fornicacion y e pikadi deshonesto. Akinan epika di curpa, ta e relacion sexual prohibi pa Dios, esaki ta esnancu tabibacompanja, naesnancu ta casa pa Raad so y naesnan cu ta hacirelacion sexual den libertinahe, den prostitutan, sexualidaddenkibrado di matrimonio y den abuso sexual, tata y mamanansoltero. E pikanan di deshonesto, ta esnan cu ta deshonna nan curpa cu otro den inmoralidad, den e homosexualnan, den e lesbiananan, trans-sexualnan, bisexual, hetero-sexual, esnanden oral sex y anal sex, den masturbacionbentando nan spermaafo. Na esnancu tamirapornografia, videonandiabolico di horror, naesnan cu ta markatatuahenananaribanan curpay hendemuheran cu ta bistiinmoralpamustra nan curpanancasisunu.

Di diez Ley: No codicia cos di otrohende. No codicialoke cu no ta di bo, no codiciasupropiedad, no codicia su muhe of su homber, no codicia su plaka, no exigisuplaka, no sea jaloers cu otro pasobra bo no ta felis, no forsa y no exige un persona pa dunabo sin cu e no poraporta, no haciloke ta di mas, no gabalokecu bo ta haci pa otro, no despreciaotro, pero duna otro balor.

ORACION NA SAN HUDAS TADEO NO LO WORDO TENI DURANTE SEMANA SANTA

E luna aki Grupo di San Hudas Tadeo peregrino di Dakota, no lo resa riba 28 di maart, como cu 28 di maart ta cay net riba diaranson y ta den Semana Santo y riba dia cu tin Misa di Crisma na Pro Catedral San Francisco di Asis na Oranjestad pa 7 or di anochi.

Otro luna diasabra 28 di april e Oracion na San Hudas Tadeo lo sigui normal y mas noticia riba esaki lo wordo publica. P'esey ta sigi un splicacion riba Pakico nan ta cubri e imagennan den Semana Santo?

Te cu Concilio Vaticano II, durante Cuaresma tur loke tabata representa e Iglesia triunfante of di cielo, tabata ser cubri: imahennan, retablonan, etc.

Na prome luga pa representa e gloria den tur su splendor riba e anochi di Vigilia di Pasco di Resurreccion; tabata duna na e liturgia, cu ta conta cu e sensibilidad di e fielnan, un caracter di ayuno, di recordatorio, di penitencia. Incluso e anochi di Vigilia Pascual, ta cuminsa cu tur cos paga, pa nos por ta descubriendo e Luz di Cristo y di e glorioso Resurreccion poco a poco. Durante Gloria tur luz ta ser cendi.

Ta pa yudanos cu atravez di nos sentidonan ta drenta e mensahe cu e Liturgia ta trece tocante e Misterio di Redencion: Cristo, Morto y Resucita. E signo aki di e tradicion di Iglesia Catolico ta recorda

nos cu e atencion di e comunidad den e siman aki ta gefocust riba e misterionan di Pasion, Morto y Resurreccion di Nos Señor Hesucristo. Ta un signo tambe cu e accionnan liturgico di culto y ritual, ta orienta pa hacin nos biba den profundidad di e misterionan di nos redencion.

Ta for di lugar cu den e dianan un nobena of oracion ta wordo haci of teni na San Hudas Tadeo, of haci un acto di piedad pa pidi na un di imagennan di Birgen Maria, pero menos na nos Señora di Dolornan pa t'esun propio pa e tempo aki, manera e sintimento cu nos tin pa Nos Mama, of na e imagen Doloroso den e Procesion di silencio of den e Caminda di Cruz.

Pa duna un resumen: e imagennan ta wordo cubri pa laga nos concentra mas den e misterio di Pasion, Morto y Resurreccion di Hesucristo, y pa nos no desvia na otro sorto di debocionnan cu nos por ta celebra. E imagennan cu por keda sin wordo cubri ta esunnan cu tin di haci cu e misterio cu nos ta celebra: Cruz, Nazareno, E entierro Santo y La Birgen Doloroso.

Sperando cu esaki ta un splicacion, cu nos por comprende cu nos no por resa na San Hudas Tadeo durante e Semana santo.

Na nomber di Grupo di San Hudas Tadeo Peregrino di Dakota.

Ida Croes.

TA BENDE



**Prijs ta Bari afl:175
i chikito afl:150,=**

TA BENDE

**Edificio comercial
situa na Sta Cruz,
conoci como
Rowigini's y su
complex
di apartment.**



ELMA MATRASEN FABRIEK

NOS TA FURA MATRAS Y BOX

BUSCA MAINTA Y ENTREGA ATARDI

YAMA NOS NA: 6611629 OF 5923344



TA BENDE

**UN AUTO
1990 Toyota
Corola blanco
Standard full
overhaul
bateria nobo
Afl 800,00
Cell:741-0123
(Ta core pone bo
number
y bai cune)**

TA HUUR

**Apartamento
na Seroe
Colorado. 2
kamber cu
airco / banjo /
cushina
sala comedor.
Interesadonan
por jama
5698007**



BLUE RACE
Autism Run & Walk

Sunday, April 1st, 2018
5K Run & Walk starting from 6am at Fisherman's Huts

WEAR BLUE & show your support!

CHIP Timing by PATRISHI SPORTS
Event #5 in the National Ranking System

FINISHER MEDALS & AGE CATEGORY PRIZES

Register & Pay Online
thebluerace.com
or pay at IBISA
AWG 20.-

Different, not less.

Fundacion Autismo Aruba
Autista

PAROKIA DI SANTA CRUZ CU CAMINDA DI CRUZ PA ALTO VISTA

Diabierna Santo, dia 30 di Maart, Parokia di Santa Cruz ta tene su acostumbrada Caminda di Cruz pa Kapel di Alto Vista.

Esaki lo sali pa 4.00'or di madrugada for di plenchi pariba di Misa.

Lo resa e Santo Rosario pa invoca nos Mama Celestial pa PAZ, HUSTICIA y TRANQUILIDAD por reina ariba nos pais Aruba y pa combersion di pecadornan. Tambe ta canta canticanan di Semana Santa y cu meditacion ariba e

pasion y morto di Hesu-Cristo, nos Salvador.

Ta pidi fielnan bini cu flashlight pa por canta for di blachi di canticanan.

Tin busnan disponibel pa transporta fielnan despues di e Caminda di Cruz bek pa Santa Cruz.

Comision Caminda

di Cruz Santa Cruz ta invita henter pueblo di Aruba y en particular pueblo di Santa Cruz pa acompaña nos na e Caminda di Cruz aki.

Asina nos ta cuminsa Bierna Santo cu oracion pa nos bon Dios por baha Su bendicion riba nos pais Aruba, proteha y libra nos di tur cosnan malo y robes.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Drenta su portanan cu gradicimento,
drenta su tempel cu cantica di alabansa,
glorific'e, bendiciona su Number.
Salmo 100:4

Conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia
fayecimento di :



Parmenio E. Lopez

Mihor conoci como "Shonme"
*03-03-1946 - †25-03-2018

Na number di su:

Tata: †Isildo Lopez
Mama: †Elizabeth Lopez-Croes
Compañera: Elizabeth Kelly
Yiunan: Sharisse Webb-Lopez y
Hubert

Gary Lopez
Marsha Lopez

Sobrino manera un yiu : Rosenda Lopez
Nietonan: Jayden, Justin, Gary
Rumannan: †Teolindo y Ina Lopez-
Langedijk

†Catharina Lopez
†Erna Elizabeth Habibe-

Lopez

Myrna Quast-Lopez y Eric
Vivian Wever-Lopez y Laty
Ronald Lopez

Manera ruman: Mario y Wisa Lopez-Ng
Ronny Croes
Magda Lopez
Best friend: Reggie Oduber
Mama di su yiunan: Rosa Hoevertsz
Natasha Richardson-

Ramazan
Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, amigo y
amiganan

Tanta: Suitberta Croes-Dubero
Su famianan di Friends & Family Café
Su bon bisiñanan di Mundo Nobo
Demas famia: Lopez, Croes, Kelly, Webb, Langedijk,
Habibe, Quast, Wever, Ng, Maduro, Dubero,
Dijkhoff, Everon, Werleman, Ridderstap, Machado,
Forero, Winterdaal, Gietel

Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma lugar na
Aurora Funeral Home diahuebs 29 di maart 2018
di 2'or pa 4'or di atardi. Cremacion lo tuma lugar
despues.

Pa 12:45 nos lo sali di Friends & Family Cafe
direction pa Aurora Funeral Home.

Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral
Home diaranson 28 di maart 2018 di 7'or pa 9'or
di anochi

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida
algun famia of conocir.

Resultado di Number

**LOTTO MERDIA 28
DI MAART**

CATACHI
Sorteo # 2165
1851
6977
2690
BIG 4
Sorteo # 2165
3474
DFF
Sorteo # 221
6896
ZODIAC
Sorteo # 2165
2698
Tauro

**LOTTO MERDIA 28
DI MAART**

CATACHI
Sorteo # 6441
6510
4601
1032
BIG 4
Sorteo # 5485
8748
DFF
Sorteo # 190
3758
ZODIAC
Sorteo # 4244
1197
Geminis
KORSOU
Sorteo # 2015
1069
5473
1183

CURACAO

28 DI MAART

1. 7230
2. 1616
3. 2278

DIARIO

28 DI MAART

1. 1069
2. 5473
3. 1183

SUPER 4

2942

TA BENDE

Pa mata nan fuerte y berde
Gordura di
bon calidad Afl 8,00 pa
saco randi.

Nos ta deliver riba 10 saco

Pa mas info yama
592-6209

TA HUUR

Cas na Pos Chiquito
4 kamer/baño cura sera
cu hopi
lugar pa parkeer. Bon pa
oficina
of residencia. Serka di
caminda
Afl 2500,00 pa luna

Pa mas info yama
733-1201

TA BUSCA

un bon auto di mas o
menos 7 mil 8 mil fls

Ta busca Toyota Yaris pa
cumpra 2010 of 2012
Yama na 569434

Ta busca tereno unda
cu ta
pa compra, Yama na
5694343

TA BENDE

KIA Sportage 2011

Good affordable price
Call 5694343 for
more information
SUV in good condi-
tion



VERF DAK

Painting
Welder
Roofing
Carpentry
All in one bon
prijs

pa mas info
yama
6309246

HOUSE FOR SALE

Hoekhuis na
Venezuelastraat
Eigendom 411 m2
den bon
condicion y bon
prijs. Pa mas

info yama
5972155

SERVICIO SEPTIC

Servicio di Septic Tank – Chica Pos

Yos Septic Tank

Tel: 566-6144 / 748-2689

Yos ta yega mesora y sigur!



TA BUSCA

Security guard
masculino, edad
25-45 año

Mester tin MAVO diploma of
equivalente
Mester por papia y scirbi
papiamento hulandes
ingles y spaño. Mester tin
propio transporte

Pa mas info por yama
entre 8am cu 4 pm
pa un cita na 5883677

JAZZ

JAZZ Piano
School

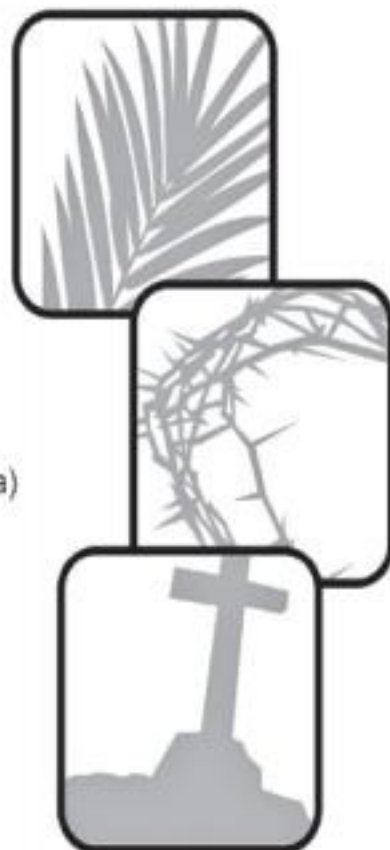
21 Buki tur
informashon
pa bira Jazz
Piano Player
pa afl 460,00.

Tin cupo
pa piano les.
Pa INFO yama
5608629

Siman Santo

2018

- 24 Maart **Diasabra**
7:00 p.m. - Partimento y Bendicionamento di Rama
- Santa Misa
- 25 Maart **Diadomingo di Rama (Palm Sunday)**
10:00 a.m. - Partimento y Bendicionamento di Rama
- Santa Misa
5:30 p.m. - Partimento di Rama bendicioná y Santa Misa
- 26 Maart **Dialuna Santo (Holy Monday)**
7:00 p.m. - Santa Misa
- 27 Maart **Diamars Santo (Holy Tuesday)**
7:00 p.m. - Santa Misa y confesion sacramental
- 28 Maart **Diaranson Santo (Holy Wednesday)**
7:00 p.m. - Misa di Crisma na Pro-Catedral San Francisco
- 29 Maart **Diahuebs Santo (Holy Thursday)**
7:00 p.m. - Santa Misa di Ultimo Cena
- Renobacion di e promesanan di Lectoran y Ministran Extraordinario di Santa Eucaristia
- Labamento di pia di e apostelnan
- Procesion, Adoracion y Vigilia di Stmo. Sacramento
- Durante exposicion di Stmo. Nos tin oportunidad pa confesá
12:00 a.m. - Ceramento di Tabernakel y peregrinacion y caminda di Cruz na Alto Vista
- 30 Maart **Diabierna Santo (Good Friday)**
10:00 a.m. - Caminda di Cruz pa muchanan y grandinan
3:00 p.m. - Meditacion di Pasion di Cristo
- Adoracion di Cruz y Santa Comunión
Nota: E collect di adoracion di Cruz ta pa Tera Santa
- 31 Maart **Diasabra Santo (Holy Saturday)**
8:00 p.m. - Vigilia Solemn
- Bendicionamento di Bela di Pasco
- Liturgia di Palabra
- Bendicionamento di awa
- Renobacion di e promesanan di Bautismo (trece bela)
- Santa Misa
- 01 April **Diadomingo di Resurreccion (Easter Sunday)**
10:00 a.m. - Santa Misa
11:00 a.m. - Sacramento di Bautismo
5:30 p.m. - Santa Misa
- 02 April **Dialuna despues di Resurreccion (Monday after Easter Sunday)**
9:00 a.m. - Santa Misa y partimento di Awa Bendita



INVITACION PA E CAMINDA DI CRUS PA ALTOVISTA DIAHUEBS 29 MAART 2018

Grupo di oracion Catolico The Voice of Jesu ta invitatur hende pa un caminata di Caminda di Crus saliendofor di e terenobendicionana Koyari tena e Kapel di Altovista. Nos ta sali for di Koyari pa 11.00 di anochi y nos ta pidipa tur hende portey pa 10.30 pm pa asinanossalina tempo. Tambesita posibeltur hendepor bin nablancobisti cu un sweater pa frieuw y cu bon kedsna pia y bin cu un flashlight y un botter di awa. Prome cu nossalinos lo hacioracion, peseynos

ta pidi pa tur hende bin na tempo pa asinanossalina ora. Bini uno, bini tur. Y pa sumayandiabierna Santo dia 30 maart 2018 nos lo bay tin e Caminda di Crus pa 10.00 di maintariba e terenona Koyari. Tur hende ta bon bini. Y anochinos lo bay cuminsa cu e nobena di Divino Misericordia pa 7.30pm na Koyari diabierna Santo. Tur hende ta cordialmente invitapaasisti. The Voice of JesuS

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIAHUEBS 29 DI MAART 2018

COMPILA:

DIARANSON 28 DI MAART 2018 17:00 (21:00 UTC)
TEMPO:

AWE ANOCHI: LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA
I GENERALMENTE SECO

DEN MARDUGA I DIAHUEBS: LEVEMENTE TE
PARCIALMENTE NUBLA CU UN

AWACERO PASAJERO
TEMPERATURA MAXIMO 32 GRADO CELSIUS Y
TEMPERATURA MINIMO 26 GRADO CELSIUS.
SOLO LO BAH AWE NOCHI 06:51 PM Y LO SALI MAYAN
MAINTA 06:38 AM.

BIENTO: MODERA TE BASTA FUERTE FOR DI
DIRECCION OOST TE OOST- NOORDOOST;

FORSA 3 TE 5 (12 TE 39 KM/ORA, 7 TE 21 NUDO)

DEN DIA FUERTE DEN RAFAGA;

FORSA 6 (40 TE 50 KM/ORA, 22 TE 27 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO:

NO TA SPERA CAMBIONAN SIGNIFICANTE DEN E TIPO
DI WEER CU TIN PA PROXIMO

24 ORA. DEN ORANAN DI MARDUGA I MAINTA
TREMPE POR SPERA UN AUMENTO DI

NUBIA FOR DI CUAL POR CAI UN AWACERO PASAJERO.
SOBRA DI DIA EXTENCION

DI UN AREA DI PRECION HALTU RIBA ATLANTICO LO
MANTENE E WEER DEN

REGION LOCAL GENERALMENTE SECO.
CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION OOST CU
HALTURA DI 5 TE LOCALMENTE

8 PIA; E OLANAN DI MAS HALTO LO TA NA COSTANAN
OOST, NOORD TE NOORDWEST

DI E ISLA. LABADERANAN MODERA FOR DI NOORD TE
NOORDOOST TA DRENTANDO

AWANAN REGIONAL I LO PRODUCI LAMA LOCALMENTE
BRUTO NA CIERTO PARTINAN

DI NOS COSTA DURANTE PROXIMO DIANAN. TA PIDI
OCUPANTENAN DI BOTO

CHIKITO PA TENE ESAKI NA CUENTA I PROCEDE CU
CAUTELA.

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA: 26 GRADO
CELSIUS.

FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN

POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA: MENOS
DI 1 MM

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y
AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA:
AIRPORT MAX 31 / MIN 25 / 0.2

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO DIANAN DI
SIMAN:

LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA I
GENERALMENTE SECO.

BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST I MODERA TE
BASTA FUERTE;

DEN DIA FUERTE DEN RAFAGA;

TEMPERATURA MAX / MIN LO TA: 32/25

E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIAHUEBS
29 DI MAART 2018 17:00 (21:00 UTC)

NEW ARRIVALS

REGULAR AND PLUS SIZES



SHIRIBANA 12B

SCHUIN TEGENOVER SUBWAY PARADERA